

CONDITION DE GARANTIE

Ce produit est garanti pour une période de 2 ans à partir de la date d'achat*, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure anormale du produit.

*sur présentation du ticket de caisse.

GARANTIEVOORWAARDEN

Dit product wordt gegarandeerd voor een periode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum*, voor elke storing die het gevolg is van een fabricagefout of het materiaal. Gebreken of schade door slechte installatie, onjuist gebruik of abnormale slijtage van het product worden niet gedekt door deze garantie.

*op vertoon van kassabon.

CONDICIONES DE LA GARANTÍA

Este producto tiene una garantía por un período de 2 años a partir de la fecha de compra*, ante cualquier fallo resultante de un defecto de fabricación o de material. Esta garantía no cubre los defectos o los daños provocados por una mala instalación, un uso inadecuado o por un desgaste anormal del producto.

*mediante la presentación del comprobante de compra.

Plaque de cuisson à induction

Inductiekookplaat

Placa de cocción de inducción

959259
IH 3 TB DAS 007C

ELECTRO DEPOT

1 route de Vendeville

59155 FACHES-THUMESNIL

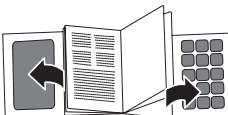
France

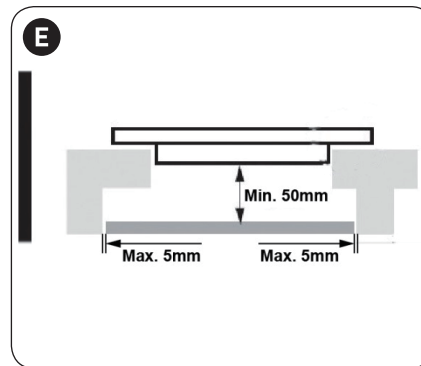
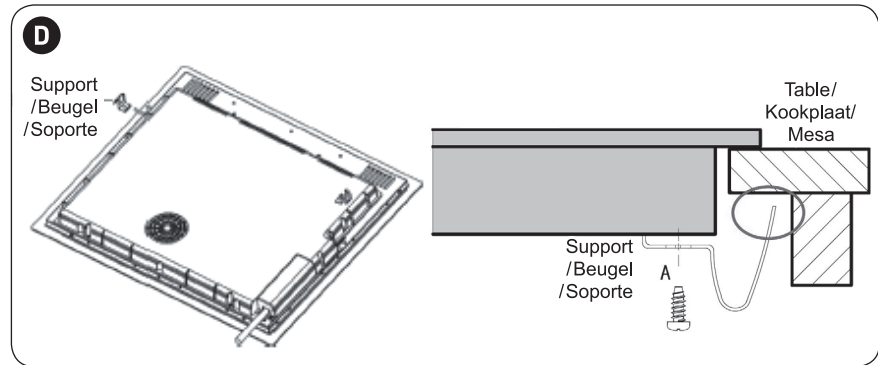
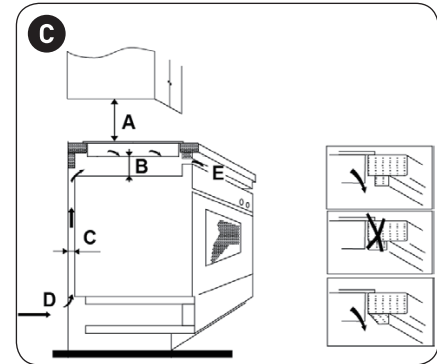
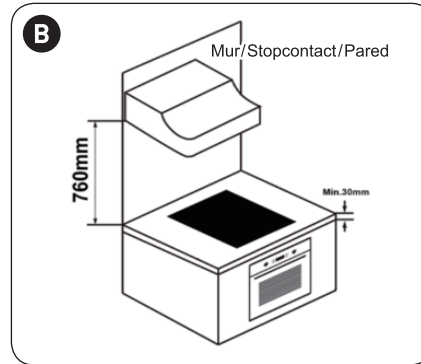
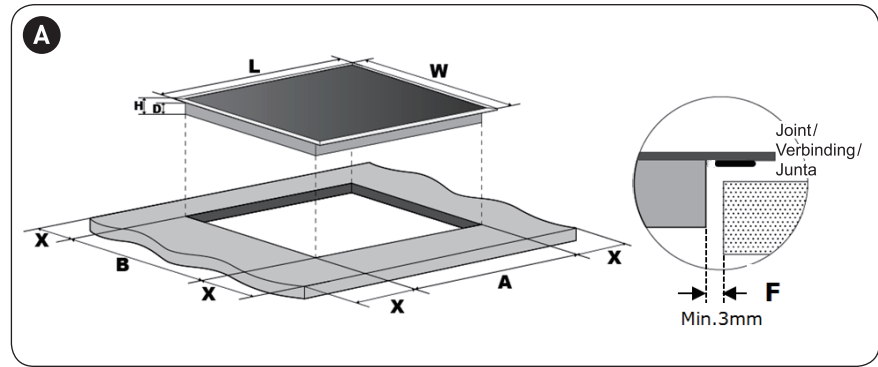
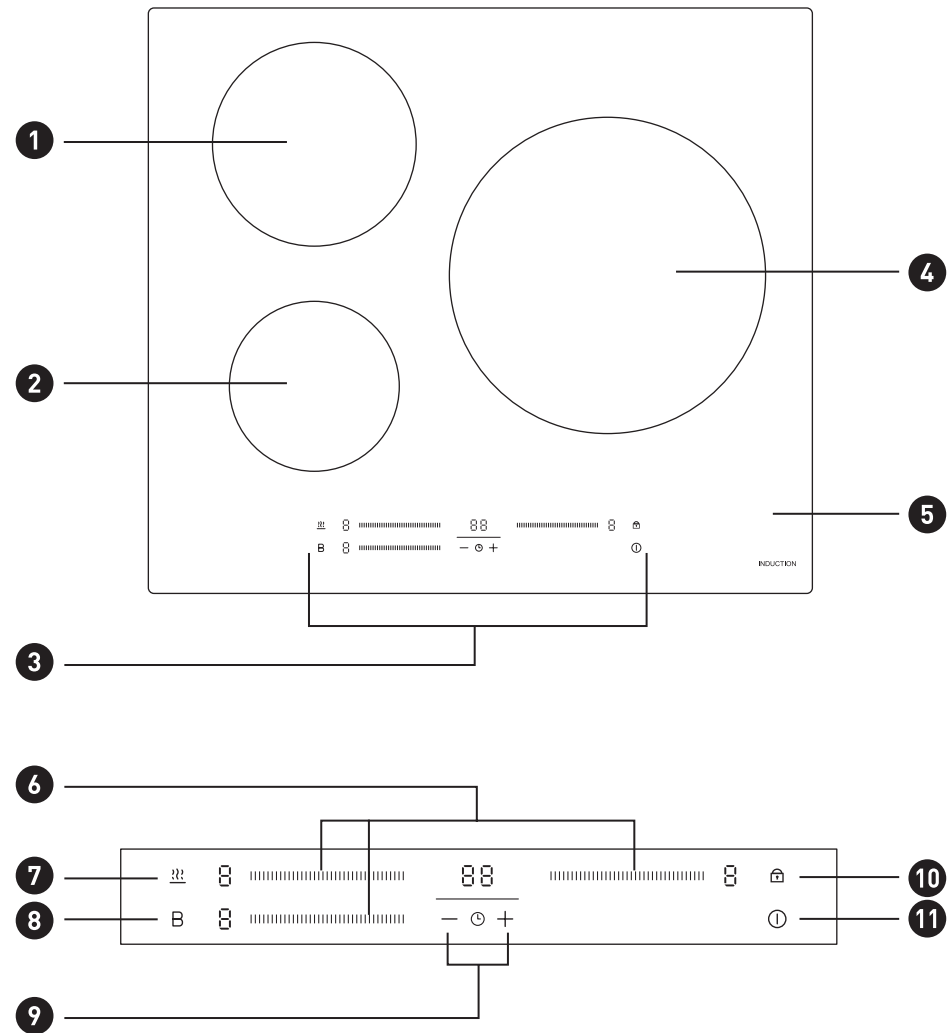


GUIDE D'UTILISATION 02

HANDLEIDING..... 24

MANUAL DEL USUARIO 46





Merci !

Merci d'avoir choisi ce produit VALBERG.
Choisis, testés et recommandés par ELECTRO DEPOT,
les produits de la marque VALBERG sont synonymes
d'utilisation simple, de performances fiables et de qualité
irréprochable.

Grâce à cet appareil, vous savez que chaque utilisation
vous apportera satisfaction.

Bienvenue chez ELECTRO DEPOT.

Consultez notre site Internet : www.electrodepot.fr
www.electrodepot.be

VOTRE AVIS COMPTE !



PARTAGEZ
VOTRE EXPERIENCE
SUR LES PRODUITS

Parce que votre satisfaction est notre priorité, nous vous proposons de
donner votre avis sur ce produit. Il sera transmis et analysé par nos
équipes afin d'améliorer continuellement le produit.

Donnez votre avis sur : <http://www.electrodepot.fr/avis-client>
<http://www.electrodepot.be/avis-client>



ELECTRO DEPOT

A

Avant d'utiliser l'appareil

4 Consignes de sécurité

B

Aperçu de l'appareil

8 Description de l'appareil
9 Panneau de commandes

C

Utilisation de l'appareil

10 Installation
12 Utilisation
16 Guide de cuisson
17 Réglage de puissance

D

Informations pratiques

18 Nettoyage et entretien
20 Dépannage
22 Affichage d'échec et inspection
23 Emballage et environnement
23 Mise au rebut de votre ancien appareil

Consignes de sécurité**ATTENTION**

Risque d'incendie !

LISEZ ATTENTIVEMENT ET ENTIEREMENT CETTE NOTICE AVANT D'UTILISER VOTRE APPAREIL ET CONSERVEZ-LA AFIN DE POUVOIR LA CONSULTER ULTERIEUREMENT.

**MISE EN GARDE:**

Cet appareil et ses parties accessibles deviennent chauds pendant leur utilisation.

Il convient de veiller de ne pas toucher les éléments chauffants. Il convient de maintenir à distance les enfants de moins de 8 ans, à moins qu'ils ne soient sous une surveillance continue.

**MISE EN GARDE:**

Laisser cuire des aliments sans surveillance sur une table de cuisson en utilisant des matières grasses ou de l'huile peut être dangereux et déclencher un incendie.

NE JAMAIS essayer d'éteindre un incendie avec de l'eau, mais arrêter l'appareil puis couvrir les flammes par exemple avec un couvercle ou une couverture anti-feu.

**MISE EN GARDE:**

Risque d'incendie: ne pas entreposer d'objets sur les surfaces de cuisson.

- **AVERTISSEMENT !** L'appareil doit être installé uniquement par un professionnel qualifié. Les connexions

électriques devront aussi être effectuées par un professionnel qualifié.

- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances à condition qu'elles aient été placées sous surveillance ou qu'elles aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les dangers encourus.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent

pas être effectués par des enfants, sans surveillance.

- Si l'appareil est équipé d'un dispositif de sécurité enfants, nous vous recommandons de l'activer.

**MISE EN GARDE:**

Si la surface est fêlée, déconnecter l'appareil de l'alimentation pour éviter un risque de choc électrique.

- Ne pas utiliser d'appareil de nettoyage à vapeur pour le nettoyage.
- Il est recommandé de ne pas déposer d'objets métalliques tels que couteaux, fourchettes, cuillères et couvercles sur le plan de cuisson, car ils peuvent devenir chauds.
- Après utilisation, éteindre la table de cuisson au moyen de son dispositif de commande et ne pas compter sur le détecteur de casseroles

- L'appareil n'est pas destiné à être mis en fonctionnement au moyen d'une minuterie externe ou d'un système de commande à distance séparé.
- En ce qui concerne les détails sur la façon de nettoyer les surfaces qui sont au contact des denrées alimentaires, référez-vous au paragraphe ci-après de la notice.
- Assurez-vous qu'il y a une bonne circulation d'air autour de la plaque de cuisson. Ne placez pas l'appareil à proximité d'une source de chaleur. De même, ne l'exposez pas à la lumière directe du soleil, à l'humidité ou l'eau. Évitez la rouille et l'affaiblissement de l'isolation.
- L'espace entre la plaque de cuisson et la hotte devra être d'au minimum 760 mm.
- L'appareil doit être relié à la terre.
- N'installez pas un appareil endommagé.
- Suivez scrupuleusement les instructions d'installation fournies avec l'appareil.
- Soyez toujours vigilant lorsque vous déplacez l'appareil car il est lourd.
- Portez toujours des gants de sécurité.
- Ne tirez jamais l'appareil par la poignée.
- Respectez l'espacement minimal requis par rapport aux autres appareils et éléments. Suivez entièrement et attentivement les instructions données dans ce manuel pour l'installation de la plaque de cuisson.
- La plaque de cuisson devra est installée selon les normes électriques et de sécurité applicables dans votre région.

- Le lieu où est installée la table doit être correctement ventilé, en stricte conformité avec les dimensions d'installation des instructions du fabricant. Pendant l'entretien et le nettoyage, les composants doivent être démontés comme indiqué dans le mode d'emploi. En ce qui concerne le recyclage, la récupération et l'élimination en fin de vie, merci de contacter les autorités locales.
- Un moyen de déconnexion du réseau d'alimentation ayant une distance d'ouverture des contacts de tous les pôles doit être prévu dans la canalisation fixe conformément aux règles d'installation.

**ATTENTION:**

Le processus de cuisson doit être surveillé. Un processus de cuisson à court terme doit être supervisé en permanence.

**MISE EN GARDE:**

N'utilisez que des protections de plaques de cuisson conçues par le fabricant de l'appareil de cuisson ou indiquées par le fabricant de l'appareil dans les instructions d'utilisation en tant que plaques de protection appropriées ou protections de plaques de cuisson incorporées dans l'appareil. L'utilisation de protections inappropriées peut causer des accidents.

Description de l'appareil

- ❶ Zone 2300/2600W maximal
- ❷ Zone 1200/1500W maximal
- ❸ Panneau des commandes
- ❹ Zone 3000/4000W maximal
- ❺ Plaque en verre

Informations techniques

Tensions	220-240 V~
Puissance	7200 W
Fréquence	50 Hz ou 60 Hz
Taille du produit L×W×H	590 × 520 × 60 mm
Dimension encastrée AxB	558 × 485 mm
Poids	10.4 kg

Fiche produit (Directive Européenne 66/2014/UE)

Marque	VALBERG
Identification du modèle	IH 3 TB DAS 007C
Code produit	959259
Type de plaque	Plaque électrique intégrée
Nombre de zones ou aires de cuisson électrique	3
Technique de chauffage (zones et aires de cuisson par induction, zones de cuisson conventionnelle, plaques électriques) par zone et/ou aire de cuisson électrique	Zones de cuisson à induction
Pour les zones de cuisson électrique circulaires : diamètre de la surface de utile par zone de cuisson électrique Ø (cm)	Zone 1 : 28,0 Zone 2 : 18,0 Zone 3 : 14,0

Pour les zones ou aires de cuisson électrique non circulaires : Longueur et largeur de la surface utile par zone ou aire de cuisson électrique L (cm) x W (cm)

N/A

Consommation d'énergie par zone ou aire de cuisson électrique $EC_{\text{electric cooking}}$ (Wh/kg)

Zone 1: 174,1
Zone 2 : 186,0
Zone 3 : 183,3

Consommation d'énergie de la plaque de cuisson $EC_{\text{electric hob}}$ (Wh/kg)

181,1

Consommation d'énergie en mode «veille» (W) P_s (W)

N/A

Consommation d'énergie en mode «arrêt» P_o (W)

N/A

Les valeurs ci-dessous sont testées et calculées selon les exigences de la Directive Européenne 66/2014/UE

Les données sur la fiche technique ont été obtenues en effectuant les tests en situation normale d'utilisation. En cas d'altération, veuillez-vous reporter à la plaque signalétique de l'appareil.

Panneau de commandes

- ❹ Bouton de sélection de la zone de chauffage/Commande tactile à curseur coulissant
- ❺ Bouton «maintien au chaud»
- ❻ Bouton «Boost»
- ❼ Bouton minuterie
- ❽ Bouton verrouillage
- ❾ Bouton ON/OFF

Installation

Espace requis

- Choisissez un emplacement qui n'est pas directement exposé à la lumière du soleil.
- Sélectionnez un endroit qui est plat et stable.
- Les dimensions et distances d'installation devront être respectées. Suivez strictement les spécificités données dans ce manuel.
- La zone où sera encastrée la plaque doit être résistante à la chaleur.

Installation

Figure A

Coupez la surface de travail conformément aux dimensions indiquées sur la Figure A. Un espace d'au moins 5 cm doit être préservé autour du trou.

Assurez-vous que l'épaisseur de la surface de travail est d'au moins 30 mm. Veuillez choisir un matériau de surface de travail isolé et résistant à la chaleur (n'installez pas la plaque dans une zone en bois par exemple) pour éviter le risque de chocs électriques et les déformations dues au rayonnement thermique de la plaque chauffante.

Remarque: La distance de sécurité entre les côtés de la plaque de cuisson et les surfaces internes du plan de travail doit être d'au moins 3 mm.

L (mm)	590
W (mm)	520
H (mm)	60

D (mm)	56
A (mm)	560 +4 +1
B (mm)	490 +4 +1
X (mm)	50 mini
F (mm)	3 mini

Assurez-vous que la plaque de cuisson soit toujours ventilée et que l'entrée et la sortie d'air ne soient pas bloquées.

Figure B

L'espace entre la plaque de cuisson et la hotte (ou tout autre dispositif se trouvant au-dessus de la plaque de cuisson) devra être d'au minimum 760 mm.

Figure C

Espaces minimums à respecter

A (mm)	760
B (mm)	50 mini
C (mm)	20 mini
D	Entrée d'air
E	Sortie d'air 5 mm

Figure D

Installation des supports de fixation

L'unité doit être placée d'abord sur une surface stable et lisse (utilisez l'emballage). N'appliquez pas de force sur les touches de commandes lorsque vous manipulez la table de cuisson.

Fixez la table de cuisson sur la surface de travail en positionnant correctement les 4 supports fixez-les avec les 4 fournies vis. Ajustez la position du support en fonction de l'épaisseur du dessus de table.

Figure E

AVERTISSEMENT: Veuillez assurer une ventilation adéquate.

Assurez-vous que la table de cuisson à induction est bien ventilée et que les entrées et sorties d'air ne sont pas obstruées. Afin d'éviter tout contact accidentel avec la partie inférieure surchauffée du plan de cuisson ou tout risque d'électrocution imprévue pendant le travail, il est nécessaire de placer un insert en bois, fixé par des vis, à une distance minimale de 50 mm du bas du plan de cuisson.

Branchements électriques

Cette table de cuisson ne doit être raccordée au secteur que par une personne qualifiée.

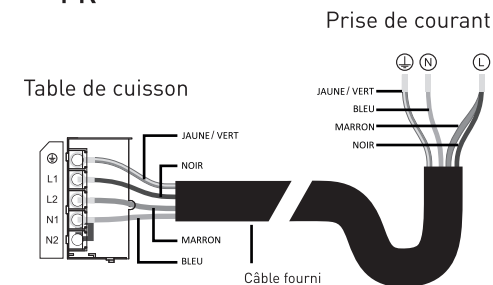
Avant de réaliser l'installation, vérifiez que la tension et la fréquence indiquées sur la plaque signalétique correspondent à votre alimentation électrique domestique. Cet appareil doit être relié à la terre. Le fabricant décline toute responsabilité si les mesures de sécurité susmentionnées ne sont pas appliquées. Cet appareil est conforme aux directives européennes.

Le câble ne doit toucher les parties chaudes de l'appareil et doit être positionné de façon à ce que leur température ne dépasse pas 75 °C.

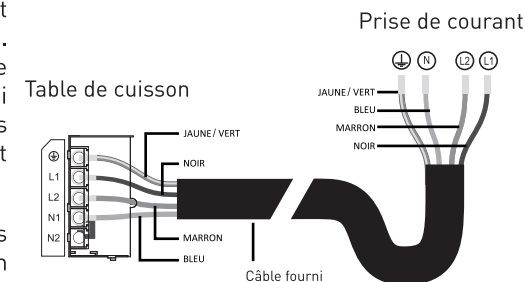
Toute modification de l'installation électrique doit être effectuée uniquement par un électricien qualifié.

220-240 V ~ 1P + N

FR



380-415 V ~ 2P + N



- L'appareil doit être relié à l'alimentation secteur en branchant le câble sur un boîtier de raccordement en respectant la polarité donnée ci-dessus.
- Le câble ne doit pas être plié ou comprimé.
- Le câble doit être vérifié régulièrement et remplacé uniquement par des techniciens agréés.

Utilisation

Choix du matériel de cuisson

Utilisez uniquement des ustensiles de cuisson avec une base appropriée pour la cuisson à induction. Sur le fond de vos casseroles ou sur leur packaging, vérifiez si le symbole pour l'induction est marqué. Utilisez seulement un matériel approprié à la cuisson sur plaque à induction.

Vous pouvez aussi vérifier si votre batterie de cuisine est appropriée à être utilisée sur la plaque à induction en effectuant un test d'aimant :

- Déplacez un aimant vers la base de l'ustensile. Si elle est attirée, l'ustensile convient à l'induction.
- Si vous n'avez pas d'aimant, placez de l'eau dans un ustensile. Si le symbole ne clignote pas sur l'écran d'affichage et que l'eau chauffe, cela veut dire que l'ustensile est approprié pour être utilisée sur la plaque à induction.

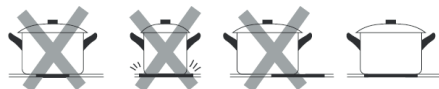
Les ustensiles de cuisson fabriqués à partir de ces matériaux ne peuvent pas être utilisés sur la plaque de cuisson : acier inoxydable pur, aluminium ou cuivre sans base magnétique, verre, bois, porcelaine, céramique et faïence.

N'utilisez pas d'ustensiles avec des bords irréguliers ou une base courbée.

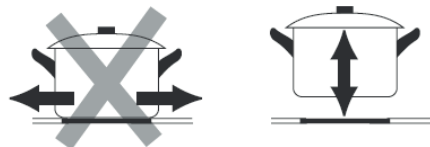


Assurez-vous que la base de votre ustensile est lisse, repose à plat contre le verre et à la même taille que la zone de cuisson. Utilisez des ustensiles dont le diamètre est aussi grand que le graphique de la zone sélectionnée. Si vous utilisez un ustensile

plus petit, l'efficacité de l'appareil va se réduire. Un ustensile de moins de 140 mm pourrait ne pas être détecté par la table de cuisson. Centrez toujours votre ustensile sur la zone de cuisson.



Soulevez toujours les ustensiles de la table de cuisson à induction ; ne les faites pas glisser, sinon elles pourraient rayer le verre.



Dimensions des ustensiles

Les zones de cuisson sont, jusqu'à une limite, automatiquement adaptées au diamètre de l'ustensile. Cependant le fond de l'ustensile doit avoir un minimum de diamètre selon la zone de cuisson correspondante. Pour obtenir la meilleure efficacité de votre table de cuisson, placez l'ustensile au centre de la zone de cuisson.

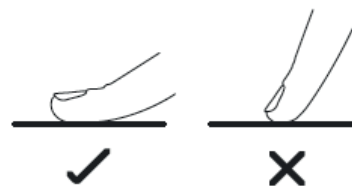
Touches de commandes

Les commandes répondent au toucher, vous n'avez donc pas besoin d'appliquer une forte pression.

Utilisez le plat de votre doigt et non son bout.

Vous entendrez un bip chaque fois qu'une touche est enregistrée.

Assurez-vous que les commandes sont toujours propres, sèches et qu'aucun objet (par exemple un ustensile ou un chiffon) ne les recouvre. Même une mince couche d'eau peut rendre les commandes difficiles à utiliser.



Démarrage d'une cuisson

Touchez le bouton ON/OFF. Après la mise sous tension, la sonnerie retentit une fois, il sera affiché sur le panneau de commandes «-» ou «--», indiquant que la table de cuisson à induction est passée en mode veille.

Placez un ustensile approprié sur la zone de cuisson que vous souhaitez utiliser.

Cette table de cuisson utilise une nouvelle technologie multi-bobines.

En utilisant 4 bobines par zone de cuisson, les zones froides sont considérablement réduites.

Assurez-vous que le fond de la casserole et la surface de la zone de cuisson sont propres et secs.

Sélectionnez la zone de cuisson en touchant sur la touche correspondante. L'indicateur lumineux correspondant va clignoter.

Ajustez le réglage de puissance en touchant le curseur.

- Si vous ne sélectionnez pas de réglage de puissance pendant une minute, la table de cuisson s'éteindra automatiquement. Vous devrez recommencer les réglages comme ci-dessus.
- Vous pouvez modifier la puissance à tout moment pendant la cuisson.

Si l'affichage clignote alternativement avec le réglage de puissance, cela signifie que :

- vous n'avez pas placé d'ustensiles sur la zone de cuisson correcte ou,
- l'ustensile que vous utilisez ne convient pas pour la cuisson à induction ou,
- L'ustensile est trop petit ou mal centrée sur la zone de cuisson.

Aucune cuisson n'a lieu à moins qu'il y ait un ustensile approprié sur la zone de cuisson.

L'affichage s'éteint automatiquement après 1 minute si aucun ustensile approprié n'est placé dessus.

Fin de cuisson

Sélectionnez la zone de cuisson que vous souhaitez arrêter en touchant la touche correspondante.

Éteignez la zone de cuisson en déplaçant le curseur vers la gauche. Assurez-vous que l'affichage indique "0".

Éteignez toute la table de cuisson en touchant la touche ON / OFF.

Attention aux surfaces chaudes !

«H» montrera les zones de cuisson chaudes. Il disparaîtra lorsque la surface aura refroidi. Il peut également être utilisé comme fonction d'économie d'énergie si vous souhaitez chauffer d'autres ustensiles et utiliser une plaque chauffante encore chaude.

Fonction Boost

Activation

Touchez la zone de sélection puis touchez B pour sélectionner la fonction Boost. L'indicateur affiche "b" et la puissance sera à son niveau Max.

Désactivation

Sélectionnez la zone de cuisson en appuyant sur la touche correspondante pour laquelle vous souhaitez désactiver la fonction Boost :

- En touchant le bouton Boost ; la zone de cuisson revient à son réglage d'origine.
- Ou en utilisant le curseur, la zone de cuisson reviendra au niveau sélectionné.

Remarque:

La fonction peut fonctionner dans toutes les zones de cuisson

La zone de cuisson revient à son réglage d'origine après 5 minutes.

Si le réglage d'origine est égal à 0, il reviendra à 9 après 5 minutes.

Maintien au chaud**Activation**

Touchez le curseur de la zone de chauffage souhaitée.

Touchez la commande de maintien au chaud, l'indicateur de zone va indiquer "1".

Annulation

Touchez le bouton de sélection de la zone de chauffage où vous souhaitez annuler la fonction de maintien au chaud.

NOTE : La fonction peut fonctionner dans n'importe quelle zone de cuisson

Verrouillage des commandes

Touchez la touche de verrouillage  pour verrouiller les touches. L'indicateur de minuterie affichera «Lo».

Pour déverrouiller les touches, touchez et maintenez pendant quelques secondes la touche .

NOTE: Lorsque la table de cuisson est verrouillée, toutes les commandes sont désactivées sauf ON/OFF, vous pouvez toujours éteindre la table à induction avec la commande ON/OFF en cas d'urgence, mais vous devez d'abord déverrouiller la table de cuisson.

Protection contre la surchauffe

Un capteur de température équipé peut surveiller la température à l'intérieur de la table de cuisson à induction. Lorsqu'une température excessive est surveillée, la table de cuisson à induction s'arrête automatiquement.

Minuterie

Vous pouvez utiliser la minuterie de deux manières différentes:

- Vous pouvez l'utiliser comme un minuteur. Dans ce cas, la minuterie ne désactive aucune zone de cuisson lorsque le temps est écoulé.
- Vous pouvez le configurer pour éteindre une ou plusieurs zones de cuisson une fois le délai défini écoulé.
- Vous pouvez régler la minuterie jusqu'à 99 minutes.

Utilisation comme un minuteur

Assurez-vous que la table de cuisson est allumée.

Remarque: vous pouvez utiliser la minuterie même si vous ne sélectionnez aucune zone de cuisson.

Touchez la commande de la minuterie, le «10» apparaîtra dans l'affichage de la minuterie et le «0» clignotera.

Régalez l'heure en appuyant sur les commandes "-" ou "+" de la minuterie.

Astuce: Appuyez une fois sur la commande "-" ou "+" de la minuterie pour l'augmenter ou la diminuer d'une minute.

Appuyez de manière prolongée sur les touches "-" ou "+" de la minuterie pour augmenter ou diminuer le temps de 10 minutes.

Si vous touchez "-" et "+" simultanément, la minuterie est annulée et le "00" s'affichera dans l'affichage des minutes.

Lorsque l'heure est réglée, le compte à rebours commence immédiatement. L'écran affichera le temps restant et

l'indicateur de minuterie clignotera pendant 5 secondes.

Réglage de la minuterie pour arrêter une ou plusieurs zones de cuisson

Touchez le curseur de la zone de chauffage pour lequel vous voulez régler la minuterie. Réglez l'heure en appuyant sur la commande de la minuterie. Astuce: Appuyez une fois sur la commande "-" ou "+" de la minuterie pour l'augmenter ou la diminuer d'une minute.

Touchez et maintenez enfoncée la commande "-" ou "+" de l'heure diminuera ou augmentera de 10 minutes.

Si vous appuyez simultanément sur les touches "-" et "+", la minuterie est annulée et "00" apparaît dans l'affichage des minutes.

Lorsque l'heure est réglée, le compte à rebours commence immédiatement. L'écran affichera le temps restant et l'indicateur de minuterie clignotera pendant 5 secondes.

REMARQUE: Le point rouge situé à côté de l'indicateur de niveau de puissance s'allumera pour indiquer que la zone est sélectionnée.

Lorsque l'heure est réglée, le compte à rebours commence immédiatement. L'affichage indiquera le temps restant.

REMARQUE: Le point rouge situé à côté de l'indicateur de niveau de puissance s'allumera pour indiquer que la zone est sélectionnée.

Lorsque la minuterie de cuisson arrive à la fin du temps réglée, la zone de cuisson correspondante est automatiquement désactivée.

Les autres zones de cuisson continueront à fonctionner si elles ont déjà été allumées.

Réglage de plusieurs zones

Lorsque vous réglez simultanément plusieurs zones de cuisson, les points décimaux des zones de cuisson correspondantes sont activés. L'affichage indique les minutes. Le point de la zone correspondante clignote.

Une fois le compte à rebours écoulé, la zone correspondante s'éteindra. Ensuite, il affichera les minutes de la minuterie et le point de la zone correspondante clignotera. Appuyez sur la commande de sélection de la zone de chauffage, la minuterie correspondante sera affichée dans l'indicateur de la minuterie.

Annulation de la minuterie

Touchez le curseur de la zone de chauffage pour lequel vous souhaitez annuler la minuterie.

Si vous appuyez simultanément sur les touches "-" et "+", la minuterie est annulée et "00" apparaît dans l'affichage des minutes.

Arrêt automatique

L'arrêt automatique est une fonction de protection de sécurité pour votre plaque à induction. Il s'éteint automatiquement si jamais vous oubliez d'éteindre votre cuisine. Les temps de travail par défaut pour les différents niveaux de puissance sont indiqués dans le tableau ci-dessous:

Niveau de puissance	Délai d'arrêt par défaut (heure)
Maintien au chaud	8
1	8
2	8
3	8
4	4
5	4
6	4
7	2
8	2
9	2

Guide de cuisson

Soyez prudent lorsque vous faites frire car l'huile et la graisse chauffent très rapidement, surtout si vous utilisez la fonction Boost. À des températures extrêmement élevées, l'huile et la graisse s'enflamment spontanément, ce qui présente un risque d'incendie grave.

Astuces de cuisson

Lorsque la nourriture arrive à ébullition, réduisez le réglage de la température. L'utilisation d'un couvercle réduira les temps de cuisson et économisera de l'énergie en retenant la chaleur. Minimisez la quantité de liquide ou de graisse pour réduire les temps de cuisson. Commencez à cuire à un réglage élevé et réduisez le réglage lorsque les aliments sont chauds.

Mijoter, cuisson du riz

Le mijotage se produit au-dessous du point d'ébullition, à environ 85 ° C, lorsque des bulles montent de temps à autre sur la surface du liquide de cuisson. C'est la clé pour de délicieuses soupes et des ragoûts tendres car les saveurs se développent sans trop cuire les aliments. Vous pouvez aussi faire cuire des œufs et des soupes épaisses au-dessous du point d'ébullition.

Certaines cuissons, y compris la cuisson du riz par la méthode d'absorption, peuvent nécessiter un réglage plus élevé que le réglage le plus faible pour s'assurer que les aliments sont bien cuits dans le temps recommandé.

Saisir un steak

Pour cuisiner des steaks savoureux et juteux : Laissez la viande à température ambiante pendant environ 20 minutes avant la cuisson.

Utilisez une poêle à fond épais. Imprégnez les deux côtés du steak avec de matière grasse. Versez une petite quantité de la matière grasse dans la poêle chaude, puis mettez le steak dans la poêle. Tournez le steak une seule fois pendant la cuisson. Le temps de cuisson exact dépendra de l'épaisseur du steak et de la façon dont vous le souhaitez. Les temps peuvent varier d'environ 2 à 8 minutes par côté. Appuyez sur le steak pour évaluer sa cuisson - plus il est ferme, plus il sera «bien cuit».

Laissez le steak reposer sur une assiette chaude pendant quelques minutes pour lui permettre de se détendre et de devenir tendre avant de servir.

Sautés

Choisissez un wok à fond plat compatible avec la cuisson par induction ou une grande poêle à frire.

Préparez tous les ingrédients.

Effectuez un sauté devrait être rapide. Si vous cuisinez de grandes quantités, faites cuire les aliments en plusieurs petites quantités.

Installez le wok et ajoutez deux cuillères à soupe d'huile.

Faites sauter d'abord la viande, mettez-la de côté et gardez-la au chaud.

Faites ensuite sauter les légumes. Quand ils sont chauds mais toujours croquants, réglez la zone de cuisson à un niveau plus bas, remettez la viande dans la poêle et ajoutez votre sauce.

Mélangez les ingrédients doucement.

Servez immédiatement.

Détection de petits articles

Lorsque un ustensile d'une taille inadaptée, un ustensile non magnétique (par exemple de l'aluminium), ou un autre petit objet (par exemple un couteau, une fourchette) a été laissé sur la table de cuisson, la table de cuisson passe automatiquement en veille en 1 minute. La plaque à

induction fonctionnera pendant 1 minute supplémentaire.

Réglage de puissance

Les paramètres ci-dessous sont donnés uniquement à titre indicatif. Le réglage exact dépendra de plusieurs facteurs, y compris votre batterie de cuisine et la quantité que vous cuisinez. Utilisez avec la plaque à induction pour trouver les paramètres qui vous conviennent le mieux.

Puissance Approprié pour

1-2	- Réchauffement délicat pour de petites quantités de nourriture
	- Faire fondre du chocolat, du beurre et des aliments qui brûlent rapidement
	- Mijotage lent
	- Réchauffement lent
3-4	- Réchauffement
	- Mijotage rapide
	- Cuisson du riz
5-6	- Pancakes
7-8	- Sautés
	- cuisson des pâtes alimentaires
9/p	- sautes
	- Saisir
	- porter des soupes à ébullition
	- Bouillir de l'eau

Nettoyage et entretien

Pour des raisons d'hygiène, l'intérieur de l'appareil et les accessoires correspondants doivent être nettoyés régulièrement.



ATTENTION

L'appareil ne doit pas être relié au secteur pendant le nettoyage. Risque de choc électrique ! Avant de procéder au nettoyage, éteignez l'appareil et coupez le disjoncteur ou enlevez le fusible.



ATTENTION

Ne nettoyez jamais l'appareil avec un nettoyeur à vapeur. De l'humidité pourrait s'accumuler à l'intérieur des composants électriques, entraînant un risque de choc électrique ! La vapeur chaude risquerait aussi d'endommager les pièces en plastique. L'appareil doit être sec avant d'être remis en service.



REMARQUE

Les huiles essentielles et les solvants organiques peuvent attaquer les pièces en plastique. Sont par exemple concernés: le jus de citron ou le jus provenant des pelures d'orange, l'acide butyrique ou les produits nettoyants contenant de l'acide acétique.

- Ne laissez pas de telles substances entrer en contact avec les pièces de l'appareil.
- N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs.

Entretien quotidien

Nettoyez les salissures sur le verre (traces de doigt, marques, tâches laissées par les aliments ou déversements sur le verre) en utilisant un nettoyant pour table de cuisson. Nous vous recommandons d'appliquer le produit quand la plaque est encore un peu chaude (mais pas brûlante). Rincez et essuyez avec du papier essuie-tout ou un chiffon sec et doux.

Déversements fond et aliments fondus sur le verre

Retirez-les immédiatement à l'aide d'un grattoir au matériel similaire seulement adapté aux tables de cuisson à induction, mais attention aux surfaces de cuisson chaudes.

Tenez le grattoir (ou autre ustensile) à un angle de 30 ° et nettoyez la saleté se trouvant sur la plaque. Enlevez la saleté avec un chiffon ou une serviette en papier. Nettoyez ensuite la plaque avec un produit nettoyant comme expliqué juste avant.

Ces types de saletés doivent être nettoyés immédiatement car ils seront difficiles à nettoyer si elles restent longtemps sur la plaque. Faites extrêmement attention lors de l'utilisation du grattoir, utilisez seulement un matériel adapté et utilisez-le de manière à éviter toute rayures.

Déversements sur les touches de commandes

Enlevez les déversements avec une éponge douce.

Essuyez ensuite les touches avec un chiffon doux ou du papier essuie-tout.

Dépannage

**ATTENTION**

Avant d'essayer de résoudre des problèmes, débranchez l'appareil doit être éteint et déconnecter de l'alimentation électrique. Seuls des électriciens qualifiés ou d'autres personnes compétentes peuvent effectuer les opérations de dépannage qui ne sont pas indiquées dans ce mode d'emploi.

Problèmes	Causes potentielles	Solutions
L'appareil ne fonctionne pas	Votre installation électrique pose problème	Faites vérifier votre installation électrique par un électricien
	Le fusible a grillé ou est défectueux	Vérifiez le fusible et remplacez-le si nécessaire
	Les câbles sont défectueux	Les dysfonctionnements de l'alimentation électrique doivent être réparés par un électricien
Les touches ne fonctionnent pas	Les touches sont bloquées	Déverrouillez les contrôles. Voir section «Utilisation» pour obtenir des instructions
Il est difficile d'utiliser les touches	Il se peut qu'il y ait une légère pellicule d'eau sur les touches ou que vous utilisiez le bout de votre doigt lorsque vous touchez les commandes	Assurez-vous que la zone de contrôle tactile est sèche et utilisez la pointe de votre doigt lorsque vous touchez les touches
Le verre est rayé	Batterie de cuisine à bords rugueux	Utilisez une batterie de cuisine avec une base plate et lisse et adaptées pour être utiliser sur une plaque à induction
	Des produits abrasifs ou de nettoyages abrasifs inadaptés sont utilisés	Voir "Nettoyage et entretien"
Certaines casseroles font des craquements ou des cliquetis.	Cela peut être causé par la construction de votre batterie de cuisine (des couches de différents métaux vibrant différemment).	Ceci est normal pour les batteries de cuisine et n'indique pas de défaut.

Problèmes	Causes potentielles	Solutions
La plaque de cuisson à induction émet un faible bourdonnement lorsqu'elle est utilisée à haute température.	Ceci est causé par la technologie de cuisson par induction.	C'est normal, mais le bruit devrait se réduire ou disparaître complètement lorsque vous diminuez le réglage de la chaleur.
Bruit du ventilateur provenant de la plaque à induction.	Un ventilateur de refroidissement intégré à votre plaque de cuisson à induction est allumé pour éviter la surchauffe de l'électronique. Il peut continuer à fonctionner même après avoir éteint la plaque à induction.	Ceci est normal et ne nécessite aucune action.
	La plaque à induction ne peut pas détecter l'ustensile car elle n'est pas adaptée à la cuisson à induction.	Utilisez une batterie de cuisine adaptée à la cuisson à induction. Voir la section «Utilisation»
Les ustensiles ne chauffent pas et apparaissent sur l'affichage.	La plaque de cuisson à induction ne peut pas détecter la casserole car elle est trop petite pour la zone de cuisson ou mal centrée sur celle-ci.	Centrez l'ustensile et assurez-vous que sa base correspond à la taille de la zone de cuisson.
La plaque de cuisson à ou une zone de cuisson s'est éteinte de manière inattendue, une tonalité retentit et un code d'erreur s'affiche (généralement en alternance avec un ou deux chiffres dans l'affichage de la minuterie).	Faute technique	Veuillez noter les lettres et les numéros d'erreur, mettez l'appareil hors tension au mur et contactez un technicien qualifié.

Si le dysfonctionnement survient à nouveau, contactez notre centre de service après-vente.

Affichage d'échec et inspection

La table de cuisson à induction est équipée d'une fonction d'autodiagnostic. Avec ce test, le technicien peut vérifier le fonctionnement de plusieurs composants sans démonter la table de cuisson de la surface de travail.

Problèmes	Causes potentielles	Solutions
E1	Tension supérieure à la tension nominale	Veuillez vérifier si l'alimentation est normale. Activez l'appareil après que l'alimentation électrique est redevenue normale.
E2	Tension inférieure à la tension nominale	
E3	Température élevée du capteur de plaque en céramique (1 #)	Attendez que la température de la plaque en céramique revienne à la normale. Appuyez sur le bouton "ON / OFF" pour redémarrer l'appareil.
E4	Température élevée du capteur de la plaque en céramique (2 #)	
E5	Température élevée de l'IGBT (1#)	Attendez que la température de l'IGBT revienne à la normale. Appuyez sur le bouton "ON / OFF" pour redémarrer l'appareil. Vérifiez si le ventilateur fonctionne correctement, sinon, faites remplacer le ventilateur.
E6	Température élevée de l'IGBT (2#)	
F3/F6	Panne du capteur de température de la plaque en céramique - court-circuit (F3 pour 1 #, F6 pour 2 #)	Vérifiez le raccordement ou remplacez le capteur de température de la plaque en céramique.
F4/F7	Panne du capteur de température de la plaque en céramique - circuit ouvert (F4 pour 1 #, F7 pour 2 #)	
F5/F8	Défaillance du capteur de température de la plaque en céramique - non valide (F5 pour 1 #, F8 pour 2 #)	Remplacez la carte d'alimentation.
F9/FA	Défaillance du capteur de température IGBT (Court-circuit / circuit ouvert pendant 1 #)	
FC/FD	Défaillance du capteur de température IGBT (Court-circuit / circuit ouvert pendant 2 #)	

Emballage et environnement

Mise au rebut des matériaux d'emballage

Les matériaux d'emballage protègent votre machine contre les dommages susceptibles de survenir pendant le transport.

Ces matériaux sont respectueux de l'environnement puisqu'ils sont recyclables. Le recyclage des matériaux permet à la fois d'économiser les matières premières et de réduire la production de déchets.

Mise au rebut de votre ancien appareil

COLLECTE SÉLECTIVE DES DÉCHETS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES



Cet appareil comporte le symbole DEEE (Déchet d'équipement électrique et électronique) signifiant qu'en fin de vie, il ne doit pas être jeté aux déchets ménagers, mais déposé au centre de tri de la localité. La valorisation des déchets permet de contribuer à préserver notre environnement.



Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri. Pour en savoir plus : www.consignesdetri.fr

PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT - DIRECTIVE 2012/19/EU

Afin de préserver notre environnement et notre santé, l'élimination en fin de vie des appareils électriques et électroniques doit se faire selon des règles bien précises et nécessite l'implication de chacun, qu'il soit fournisseur ou utilisateur.



C'est pour cette raison que votre appareil, tel que le signale le symbole  apposé sur sa plaque signalétique ou sur l'emballage, ne doit en aucun cas être jeté dans une poubelle publique ou privée destinée aux ordures ménagères. L'utilisateur a le droit de déposer l'appareil dans des lieux publics de collecte procédant à un tri sélectif des déchets pour être soit recyclé, soit réutilisé pour d'autres applications conformément à la directive.

Pour la sécurité des enfants, rangez vos vieux appareils en lieu sûr jusqu'à ce qu'ils soient mis au rebut, hors de votre domicile.

Bedankt!

Proficiat met uw keuze voor een product van VALBERG. De selectie en de testen van de toestellen van VALBERG gebeuren volledig onder controle en supervisie van ELECTRO DEPOT.

We staan garant voor de kwaliteit van de toestellen van HIGHONE, die uitmunten in hun eenvoudig gebruik, hun betrouwbare werking en hun onberispelijke kwaliteit. ELECTRO DEPOT beveelt de HIGHONE toestellen aan en is ervan dat u uiterst tevreden zal zijn bij elk gebruik van het toestel.

Welkom bij ELECTRO DEPOT.

Bezoek onze website: www.electrodepot.be

A	Alvorens het toestel te gebruiken	26	Veiligheidsinstructies
B	Overzicht van het toestel	30 31	Beschrijving van het toestel Bedieningspaneel
C	Gebruik van het toestel	32 34 37 39	Installatie Gebruik Kookinstructies Vermogensinstelling
D	Praktische informatie	40 42 44 45 45	Reiniging en onderhoud Reparatie Foutweergave end inspectie Verpakking en milieu Afdanken van uw oude toestel

Veiligheidsinstructies**OPGELET**

Risico op brand!

LEES DEZE HANDLEIDING ZORGVULDIG EN VOLLEDIG VOORDAT U UW APPARAAT GEBRUIKT EN BEWAAR ZE OM ZE LATER TE KUNNEN RAADPLEGEN.

**OPGELET:**

Dit apparaat en de toegankelijke onderdelen ervan worden heet tijdens gebruik.

Zorg ervoor de verwarmingselementen niet aan te raken.

Kinderen jonger dan 8 dienen op afstand te worden gehouden, tenzij ze continu onder toezicht worden gehouden.

**OPGELET:**

Onbeheerd gerechten koken op een kookplaat met gebruik van vet of olie kan gevaarlijk zijn en tot brand leiden.

Probeer een brand NOOIT met water te doven; schakel het apparaat daarentegen uit en dek de vlammen af met bijvoorbeeld een deksel of blusdeken.

**OPGELET:**

Brandgevaar: Voorwerpen niet opbergen op kookoppervlaktes.

- **WAARSCHUWING!** Het apparaat mag alleen worden geïnstalleerd door een gekwalificeerde en professionele installateur. Elektrische aansluitingen moeten ook worden uitgevoerd door

een gekwalificeerde en professionele installateur.

- Als de voedingskabel is beschadigd, moet hij worden vervangen door de fabrikant, zijn dienst na verkoop of vergelijkbare gekwalificeerde personen om gevaar te voorkomen.
- Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten, of met een tekort aan kennis en ervaring, vooropgesteld dat zij onder toezicht worden gehouden of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de betrokken gevaren begrijpen.
- Kinderen dienen het apparaat niet als speelgoed te gebruiken.
- Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd

door kinderen zonder toezicht.

- Als het apparaat is voorzien van een kinderslot, dan raden wij u aan deze te activeren.

**OPGELET:**

Als de oppervlakte is gebarsten, haal dan de stekker uit het stopcontact om het risico op elektrische schokken te voorkomen.

- Gebruik geen stoomreiniger om schoon te maken.
- Wij raden u aan geen metalen voorwerpen zoals messen, vorken, lepels en deksels op de kookplaat te plaatsen, omdat deze heet kunnen worden.
- Schakel de kookplaat na gebruik uit via het bedieningspaneel en vertrouw niet alleen op de pannensensor.
- Het apparaat is niet bestemd voor gebruik

d.m.v. een externe timer of een afzonderlijk afstandsbedieningssysteem.

- Lees a.u.b. het volgende deel van de handleiding voor meer informatie over hoe u oppervlaktes kunt reinigen die in contact komen met voedsel.
- Zorg voor voldoende luchtcirculatie rondom de kookplaat. Plaats het apparaat niet in de buurt van een hittebron. Stel het bovendien niet bloot aan terecht zonlicht, vocht of water. Voorkom het verroesten en verzwakken van de isolatie.
- De ruimte tussen de kookplaat en afzuigkap moet minstens 760 mm zijn.
- Het apparaat moet worden aangesloten op de aarde.
- Installeer geen beschadigd apparaat.
- Volg nauwgezet de installatie-instructies

meegeleverd met het apparaat.

- Verplaats het apparaat altijd voorzichtig, omdat deze erg zwaar is.
- D r a a g a l t i j d veiligheidshandschoenen.
- Trek het apparaat nooit aan zijn hendel.
- Let op de minimaal vereiste speling t.o.v. andere apparaten en elementen. Volg nauwgezet en zorgvuldig de instructies verstrekt in deze handleiding voor de installatie van de kookplaat.
- De kookplaat moet worden geïnstalleerd volgens de elektriciteitsvoorschriften en veiligheidsnormen van toepassing in uw woonomgeving.
- De plek waar u de kookplaat installeert moet goed geventileerd zijn, strikt in overeenstemming met de installatieafmetingen vermeld in de instructies

van de fabrikant. Tijdens reiniging en onderhoud, moeten de onderdelen worden gedemonteerd zoals staat beschreven in de gebruikershandleiding. Neem a.u.b. contact op met uw plaatselijke autoriteiten voor informatie over recycling, terugwinning en afdanking aan het einde van de levensduur van het apparaat.

- Een ontkoppelingsmechanisme moet in de vaste bedrading en in overeenstemming met de nationale bedradingsvoorschriften worden geïntegreerd.



OPGELET:

Er moet toezicht worden gehouden op het kookproces. Er moet voortdurend toezicht worden gehouden op een kortstondig kookproces.



OPGELET:

Gebruik alleen kookplaatbeschermingen ontworpen door de fabrikant van het kooktoestel of die door de fabrikant van het apparaat staan aangegeven in de gebruiksaanwijzingen als geschikte beschermplaten of kookbeschermingen ingebouwd in het apparaat. Het gebruik van ongepaste beschermingen kan tot ongelukken leiden.

Beschrijving van het toestel

- | | |
|-----------------------------------|-----------------------------------|
| 1 Zone 2300/2600W maximaal | 4 Zone 3000/4000W maximaal |
| 2 Zone 1200/1500W maximaal | 5 Glazen plaat |
| 3 Bedieningspaneel | |

Technische informatie

Spanningen	220-240 V~
Vermogen	7200 W
Frequentie	50 Hz of 60 Hz
Productafmetingen LxBxH	590 × 520 × 60 mm
AxB bevestigde afmeting	558 × 485 mm
Gewicht	10.4 kg

Gegevensoverzicht van het product (Europese Richtlijn 66/2014/EU)

Merk	VALBERG
Modelidentificatie	IH 3 TB DAS 007C
Productcode	959259
Plaattype	Geïntegreerde elektrische kookplaat
Aantal elektrische kookzones of -gedeeltes	3
Verwarmingstechnologie (inductiekookzones en -gedeeltes, conventionele kookzones, elektrische platen) door elektrische kookzone en/of -gedeelte	Inductiekookzones
Voor cirkelvormige elektrische kookzones: diameter van de bruikbare oppervlakte door elektrische kookzone Ø (cm)	Zone 1: 28,0 Zone 2: 18,0 Zone 3: 14,0

Voor niet-cirkelvormige elektrische kookzones of -gedeeltes: Lengte en breedte van de bruikbare oppervlakte door elektrische kookzone of het kookgedeelte L (cm) x B (cm)

N.V.T.

Stroomverbruik door EC _{electric cooking} zone of -gedeelte (Wh/kg)	Zone 1: 174,1 Zone 2: 186,0 Zone 3: 183,3
--	---

Stroomverbruik door de EC _{electric hob} (Wh/kg)	181,1
---	-------

Stroomverbruik in de stand "stand-by" (W) P _s (W)	N.V.T.
--	--------

Stroomverbruik in de stand "uit" P _o (W)	N.V.T.
---	--------

De volgende waarden zijn getest en berekend volgens de vereisten van de Europese Richtlijn 66/2014/EU

De gegevens in het gegevensoverzicht waren verkregen door uitvoer van de tests onder normale gebruiksomstandigheden. Raadpleeg in het geval van geknoei a.u.b. het nominale specificatieplaatje van het apparaat.

Bedieningspaneel

- | | |
|--|---------------------------|
| 6 Selectietoets verwarmingszone/
touchbediening met schuifregelaar | 9 Timertoets |
| 7 Toets "Warmhouden" | 10 Vergrendeltoets |
| 8 "Boost"-toets | 11 AAN-/UIT-toets |

Installatie

Vereiste ruimte

- Kies een locatie die niet direct is blootgesteld aan zonlicht.
- Selecteer een vlakke en stabiele plek.
- Installeer volgens de gespecificeerde afmetingen en afstanden. Volg strikt de specificaties verstrekt in deze handleiding.
- De plek waar de kookplaat zal worden geïnstalleerd moet hittebestendig zijn.

Installatie

Figuur A

Snijd de werkoppervlakte in overeenstemming met de afmetingen zoals aangegeven in Figuur A. Er moet een ruimte van minstens 5 cm rond het gat worden vrijgehouden.

Controleer of de dikte van de werkoppervlakte minstens 30 mm is. Kies a.u.b. een werkoppervlakte van een geïsoleerd en hittebestendig materiaal (installeer de kookplaat bijvoorbeeld niet in een houten locatie) om het risico op elektrische schokken en vervormingen wegens thermische straling van de kookplaat te voorkomen.

Opmerking: De veiligheidsafstand tussen de zijkanalen van de kookplaat en de interne oppervlaktes van het werkblad moet minstens 3 mm zijn.

L (mm)	590
B (mm)	520
H (mm)	60
D (mm)	56

A (mm) 560 +4
+1

B (mm) 490 +4
+1

X (mm) 50 mini

F (mm) 3 mini

Zorg ervoor dat de kookplaat altijd goed is geventileerd en dat de luchtinlaat en -uitlaat niet geblokkeerd worden.

Figuur B

De ruimte tussen de kookplaat en afzuigkap (of ander apparaat boven de kookplaat) moet minstens 760 mm zijn.

Figuur C

Minimumruimtes die moeten worden gerespecteerd

A (mm) 760

B (mm) 50 mini

C (mm) 20 mini

D Luchtinlaat

E Luchtafvoer 5 mm

Figuur D

De montagebeugels installeren

Het apparaat moet eerst op een stabiel en glad oppervlakte worden geplaatst (gebruik de verpakking). Pas geen kracht toe op de bedieningsknoppen wanneer u de kookplaat hanteert.

Bevestig de kookplaat op de werkoppervlakte door de 4 beugels correct te plaatsen en met de 4 meegeleverde schroeven vast te maken. Pas de positie van de beugel aan op basis van de dikte van de kookplaat.

Figuur E

WAARSCHUWING: Zorg voor voldoende ventilatie.

Zorg ervoor dat de inductiekookplaat goed geventileerd is en dat de luchtinlaat en -afvoer vrij zijn. Om toevallig contact met het oververhitte deel van de kookplaat of elk risico op onverwachte elektrische schokken tijdens het werk te voorkomen, moet een houten inzetstuk, bevestigd met schroeven, op een afstand van minstens 50 mm van de onderkant van de kookplaat worden geplaatst.

Elektrische aansluitingen

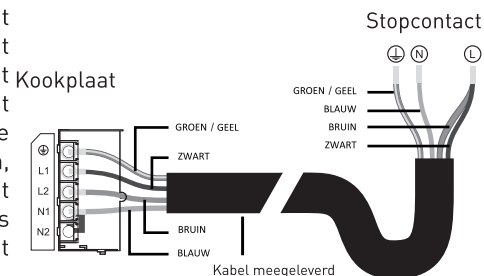
Deze kookplaat dient uitsluitend door een gekwalificeerde persoon worden aangesloten op de netspanning.

Controleer voordat u de installatie uitvoert of de spanning en de frequentie op het typeplaatje overeenkomen met de stroomvoorziening bij u thuis. Het apparaat moet worden aangesloten op de aarde. De fabrikant wijst elke vorm van verantwoordelijkheid af als de bovengenoemde voorzorgsmaatregelen niet zijn getroffen. Dit apparaat voldoet aan Europese richtlijnen.

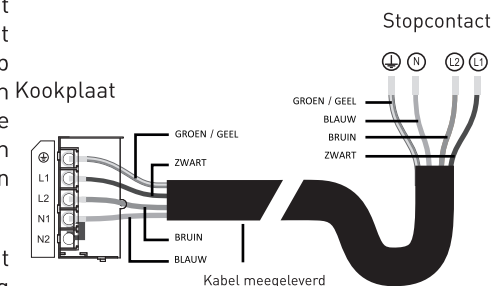
De kabel mag de hete onderdelen van het apparaat niet aanraken en moet zodanig worden geplaatst dat hun temperatuur nooit 75 °C overschrijdt.

Wijzigingen van het elektrische systeem mogen alleen worden uitgevoerd door een gekwalificeerde elektromonteur.

220-240 V ~ 1P + N



380-415 V ~ 2P + N



- Het apparaat moet op de netvoeding worden aangesloten door de kabel aan te sluiten op een aansluitdoos. Daarbij moet rekening worden gehouden met de hierboven vermelde polariteit.
- De kabel mag niet worden verbogen of ingedrukt.
- De kabel moet regelmatig worden gecontroleerd en mag uitsluitend worden vervangen door geautoriseerde elektromonteurs.

Gebruik

Keuze van kookgerei

Gebruik uitsluitend kookgerei met een basis geschikt voor inductiekoken. Controleer of het symbooltje voor inductie gemarkeerd staat op de onderzijde van uw pannen of op hun verpakking. Gebruik uitsluitend materiaal geschikt voor het koken op een inductiekookplaat.

U kunt ook controleren of uw kookgerei geschikt is voor gebruik op een inductiekookplaat door een magneettest uit te voeren:

- Schuif een magneet richting de basis van de pan. Als de magneet wordt aangetrokken, dan is de pan geschikt voor inductie.
- Als u geen magneet hebt, dan kunt u de pan met water vullen. Als het symbooltje op het scherm niet knippert en het water wordt verwarmd, dan betekent dit dat de pan geschikt is voor gebruik op de inductiekookplaat.

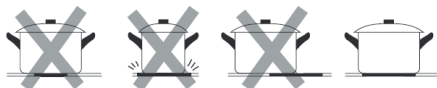
Kookgerei vervaardigd van de volgende materialen mag niet worden gebruikt op de kookplaat: puur roestvrij staal, aluminium of koper zonder magnetische basis, glas, hout, porselein, keramiek en aardewerk.

Gebruik geen kookgerei met onregelmatige randen of een gebogen basis.

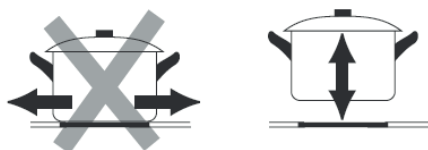


Zorg ervoor glad kookgerei te gebruiken dat vlak op het glas rust en dezelfde afmeting heeft als de kookzone. Gebruik kookgerei met een diameter die net zo groot is als het diagram in de geselecteerde zone. Als u kleiner kookgerei gebruikt, dan zal het

apparaat minder goed presteren. Kookgerei kleiner dan 140mm kan mogelijk niet door de kookplaat worden herkend. Plaats uw kookgerei altijd in het midden van de kookzone.



Pak het kookgerei altijd van de inductiekookplaat op; nooit schuiven, anders kan het glas bekrast raken.



Afmeting van het kookgerei

De kookzones worden, tot op een bepaald punt, automatisch aangepast aan de diameter van het kookgerei. De bodem van het kookgerei moet echter een minimale diameter hebben die overeenkomt met de kookzone. Om het meeste uit uw kookplaat te halen, dient u het kookgerei in het midden van de kookzone te plaatsen.

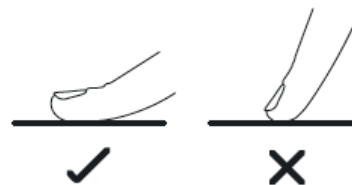
Bedieningstoetsen

U kunt de toetsen bedienen door ze aan te raken; u hoeft dus geen sterke druk uit te oefenen.

Gebruik de vlakke kant van uw vinger en niet uw vingertop.

U hoort een piep telkens wanneer werd geregistreerd dat een toets werd aangeraakt.

Zorg ervoor dat de bedieningselementen altijd schoon en droog zijn en dat ze niet worden afgedekt door voorwerpen (bv. kookgerei of een vod). Zelfs een dunne laag water kan het moeilijk maken om de bedieningselementen te gebruiken.



Beginnen met koken

Raak de AAN-/UIT-toets aan. Nadat de stroom is ingeschakeld, klinkt het signaal eenmaal, '·' of '--' wordt weergegeven op het bedieningspaneel, wat aangeeft dat de inductiekookplaat in de slaapstand is gegaan.

Plaats een geschikte pan op de kookzone die u wilt gebruiken.

Deze kookplaat maakt gebruik van een nieuwe technologie met meerdere spoelen. Doordat 4 spoelen per kookzone worden gebruikt, worden de koude zones aanzienlijk verminderd.

Zorg ervoor dat de onderzijde van de pan en de oppervlakte van de kookzone schoon en droog zijn.

Selecteer de kookzone door de corresponderende toets aan te raken. Het corresponderende indicatielampje zal knipperen.

Raak de schuifschakelaar aan om de vermogensinstelling aan te passen.

- Als u binnen één minuut geen vermogensinstelling selecteert, dan zal de kookplaat automatisch uitschakelen. U zult in dit geval de bovengenoemde instellingen moeten herhalen.
- U kunt het vermogen op elk gewenst moment tijdens het koken veranderen.

Als het scherm afwisselend knippert met de vermogensinstelling, dan betekent dit dat:

- u geen kookgerei op de correcte kookzone hebt geplaatst of,
- het kookgerei dat u gebruikt is ongeschikt voor inductiekoken of,
- het kookgerei is te klein of niet goed in het midden van de kookzone geplaatst.

Het apparaat zal niet beginnen te werken tenzij een geschikte pan op de kookzone is geplaatst.

Het scherm schakelt na 1 minuut automatisch uit als er geen geschikt kookgerei op de zone wordt geplaatst.

Stoppen met koken

Selecteer de kookzone die u wilt stoppen door de corresponderende toets aan te raken.

Schakel de kookzone uit door de schuifschakelaar naar links te bewegen. Controleer of het scherm "0" aangeeft.

Schakel de gehele kookplaat uit door de AAN-/UIT-toets aan te raken.

Ben voorzichtig met hete oppervlaktes! "H" zal de hete kookzones weergeven. Dit zal verdwijnen wanneer de oppervlakte is afgekoeld. Het kan ook als een energiebesparingsfunctie worden gebruikt als u ander kookgerei wilt opwarmen en een kookplaat gebruikt die nog steeds heet is.

Boostfunctie

Activering

Raak de selectiezone aan en raak vervolgens B aan om de boostfunctie te selecteren.

De indicator toont "b" en het vermogen zal op het maximale niveau zijn.

Deactivering

Selecteer de kookzone door op de corresponderende toets te drukken waarvoor u de Boostfunctie wilt deactiveren:

- De kookzone zal terugkeren naar zijn originele instelling wanneer u de Boosttoets aanraakt.
- U kunt ook de schuifschakelaar gebruiken om de kookzone terug te keren naar het geselecteerde niveau.

Opmerking:

De functie kan in alle kookzones werken
De kookzone keert na 5 minuten terug naar zijn originele instelling.

Als de originele instelling 0 is, dan zal het na 5 minuten terugkeren op 9.

Warm houden

Activering

Raak de schuifregelaar aan voor de gewenste verwarmingszone.
 Raak de toets voor de warmhoudfunctie aan, de zone-indicator geeft '1' aan.

Annulering

Druk op de selectieknop van de verwarmingszone waar u de warmhoudfunctie wilt annuleren.

OPMERKING: De functie kan in elke kookzone worden geactiveerd

Toetsvergrendeling

Raak de vergrendeltoets  aan om de toetsen te vergrendelen. De timerindicator zal "Lo" weergeven.

Om de toetsen te ontgrendelen, houdt u gedurende enkele seconden de toets  ingedrukt.

OPMERKING: Wanneer de kookplaat vergrendeld is, dan zijn alle bedieningen gedeactiveerd met uitzondering van AAN/UIT. U kunt de inductiekookplaat in het geval van nood altijd uitschakelen met de AAN-/UIT-bediening, maar u dient de kookplaat eerst te ontgrendelen.

Bescherming tegen oververhitting

Een temperatuursensor controleert de temperatuur binnenin de inductiekookplaat.

Wanneer een te hoge temperatuur wordt waargenomen, wordt de inductiekookplaat automatisch uitgeschakeld.

Timer

U kunt de timer op twee verschillende manieren gebruiken:

- U kunt het als een timer gebruiken. De timer zal in dit geval geen van de kookzones uitschakelen wanneer de tijd is verstreken.
- U kunt de timer instellen om een of meer kookzones uit te schakelen nadat de ingestelde tijd is verstreken.
- U kunt de timer instellen op maximaal 99 minuten.

Als een timer gebruiken

Zorg ervoor dat de kookplaat is ingeschakeld.

Opmerking: U kunt de timer gebruiken zelfs als u geen kookzone selecteert.

Raak de bediening van de timer aan, in het timerdisplay verschijnt '10' en de '0' knippert.

Stel de tijd in door op de toetsen '-' of '+' van de timer te drukken.

Tip: Druk één keer op de toets '-' of '+' van de timer om de tijd met één minuut te verlengen of verkorten.

Houd de toets '-' of '+' van de timer langer ingedrukt om de tijd met 10 minuten te verlengen of te verkorten.

Als u tegelijkertijd '-' en '+' aanraakt, wordt de timer geannuleerd en wordt '00' weergegeven in de minutenweergave.

Wanneer de tijd is ingesteld, begint het aftellen onmiddellijk. Op het display wordt de resterende tijd weergegeven en de timerindicator knippert gedurende 5 seconden.

De timer instellen om één of meer kookzones te stoppen

Raak de schuifregelaar aan van de verwarmingszone waarvoor u de timer

wilt instellen.

Stel de tijd in door op de bediening van de timer te drukken. Tip: Druk één keer op de toets '-' of '+' van de timer om de tijd met één minuut te verlengen of verkorten. Druk lang op de toetsen '-' of '+' en de tijd wordt met 10 minuten verlengd of verkort.

Als u tegelijkertijd op de toetsen '-' en '+' drukt, wordt de timer geannuleerd en wordt '00' weergegeven bij de minuten in het display.

Wanneer de tijd is ingesteld, begint het aftellen onmiddellijk. Op het display wordt de resterende tijd weergegeven en de timerindicator knippert gedurende 5 seconden.

OPMERKING: De rode stip naast de indicator voor het vermogensniveau licht op om aan te geven dat de zone is geselecteerd.

Wanneer de tijd is ingesteld, begint het aftellen onmiddellijk. Op het display wordt de resterende tijd weergegeven.

OPMERKING: De rode stip naast de indicator voor het vermogensniveau licht op om aan te geven dat de zone is geselecteerd.

Wanneer de kooktimer het einde van de ingestelde tijd bereikt, wordt de bijbehorende kookzone automatisch gedeactiveerd.

Andere kookzones blijven werken als ze al zijn ingeschakeld.

Meerdere zones instellen

Wanneer u meerdere kookzones gelijktijdig instelt, worden de decimale punten van de overeenkomstige kookzones geactiveerd. Op het display worden de minuten weergegeven. De stip van de corresponderende zone knippert. Wanneer het aftellen is verstreken, wordt de overeenkomstige zone uitgeschakeld.

Daarna worden de minuten van de timer weergegeven en knippert het overeenkomstige zonepunt.

Druk op de selectietoets van de verwarmingszone, de bijbehorende timer wordt weergegeven op de timerindicator.

Annulering van de timer

Raak de schuifregelaar aan van de verwarmingszone waarvoor u de timer wilt annuleren.

Als u tegelijkertijd op de toetsen '-' en '+' drukt, wordt de timer geannuleerd en wordt '00' weergegeven bij de minuten in het display.

Automatische uitschakeling

De automatische uitschakeling is een beveiligingsfunctie voor uw inductiekookplaat. De kookplaat schakelt automatisch uit als u was vergeten de kookplaat zelf uit te schakelen. De standaardwerktijden voor de verschillende vermogensniveaus worden weergegeven in de onderstaande tabel:

Vermogensniveau	Standaard uitschakeling (tijd)
Warm houden	8
1	8
2	8
3	8
4	4
5	4
6	4
7	2
8	2
9	2

Kookinstructies

Ben voorzichtig tijdens het bakken, omdat olie en vet erg snel verhitten, voornamelijk wanneer u de Boostfunctie gebruikt. Olie en

vet kunnen op extreem hoge temperaturen plotseling ontbranden en een serieus brandgevaar vormen.

Kooktips

Verlaag de temperatuurinstelling zodra het voedsel aan de kook is gebracht.

U kunt een deksel gebruiken om kooktijden in te korten en energie te besparen door hitte te behouden.

Gebruik zo min mogelijk vloeistof of vet om kooktijden in te korten.

Begin met koken op een hoge instelling en verlaag de instelling wanneer het voedsel heet is.

Sudder, rijst koken

Sudder, gebeurt onder het kookpunt, op ongeveer 85 °C, wanneer belletjes af en toe naar de oppervlakte stijgen van de kookvloeistof. Dit is ideaal om heerlijke soep en malse stoofschotels te bereiden naargelang het gerecht op smaak wordt gebracht zonder het te overkoken. U kunt ook eieren en dikke soepen koken onder het kookpunt.

Bepaalde kookmethodes, waaronder het koken van rijst d.m.v. de absorptiemethode, vereisen mogelijk een instelling hoger dan de laagste instelling om ervoor te zorgen dat het voedsel gaar wordt binnen de aanbevolen tijd.

Een steak aanbraden

Om lekkere en sappige steaks te koken: Laat het vlees ongeveer 20 minuten lang op kamertemperatuur rusten voordat u begint met koken.

Gebruik een pan met een dikke bodem. Smeer beide kanten van de steak in met vet. Giet een kleine hoeveelheid vet in de hete pan en leg de steak in de pan.

Draai de steak tijdens het koken eenmaal om. De exacte kooktijd hangt af van de dikte van de steak en uw persoonlijke voorkeur. Tijden kunnen variëren van 2 tot ongeveer

8 minuten per zijde. Druk de steak in om de gaarheid te controleren - hoe steviger de steak, hoe meer doorbakken deze is.

Laat de steak enkele minuten op een warm bord liggen voordat u deze serveert zodat de steak kan rusten en malser wordt.

Roerbakken

Kies een wok met een platte bodem die geschikt is voor inductiekoken of gebruik een grote koekenpan.

Bereid alle ingrediënten voor.

Roerbakken dient een snel proces te zijn. Als u grote hoeveelheden wilt koken, kook het voedsel dan in kleine hoeveelheden. Plaats de wok op de zone en voeg twee eetlepels toe.

Roerbak eerst het vlees, zet terzijde en houd warm.

Roerbak vervolgens de groente. Wanneer de groente heet maar nog steeds knapperig is, stel de kookzone dan in op een lager niveau, plaats het vlees terug in de koekenpan en voeg uw saus toe.

Mix geleidelijk aan alle ingrediënten.

Serveer onmiddellijk.

Herkenning van kleine voorwerpen

Wanneer u kookgerei van een ongeschikte afmeting, niet-magnetisch kookgerei (bijv. aluminium) of andere kleine voorwerpen (bijv. een mes of vork) op de kookplaat achterlaat, dan zal de kookplaat na 1 minuut automatisch op stand-by schakelen. De inductiekookplaat zal nog voor 1 minuut blijven werken.

Vermogensinstelling

De parameters hieronder dienen slechts ter referentie. De exacte instelling zal afhangen van verschillende factoren, waaronder uw kookgerei en de hoeveelheid te koken voedsel. Gebruik met de inductiekookplaat om de meest geschikte persoonlijke instellingen te bepalen.

Vermogen Geschikt voor

1-2	- Geleidelijk verwarmen van kleine hoeveelheden voedsel
	- Chocolade, boter en snelbrandend voedsel smelten
	- Traag sudderen - Traag verwarmen
3-4	- Verwarmen
	- Snel sudderen - Rijst koken
5-6	- Pannenkoeken
7-8	- Roerbakken
	- pasta koken
9/p	- roerbakken
	- Aanbraden
	- soep aan de kook brengen
	- Water koken

Reiniging en onderhoud

Om hygiënische redenen moeten de binnenzijde van het apparaat en de corresponderende accessoires regelmatig worden schoongemaakt.



OPGELET

Het apparaat mag tijdens het schoonmaken niet op het elektriciteitsnet worden aangesloten. Risico op elektrische schokken! Schakel het apparaat uit voor het reinigen en schakel de hoofdzekering uit of verwijder de zekering.



OPGELET

Maak het apparaat nooit schoon met een stoomreiniger. Vochtvorming kan binnenin de elektrische onderdelen optreden en een risico op elektrische schokken vormen! Hete stoom kan bovendien de kunststof onderdelen beschadigen. Het apparaat moet droog zijn voordat u deze weer in gebruik neemt.



OPMERKING

Essentiële oliën en organische oplosmiddelen kunnen plastic onderdelen aantasten. Bijvoorbeeld: citroensap of sap van sinaasappelschillen, boterzuur of reinigingsproducten die azijnzuur bevatten.

- Laat dergelijke substanties niet in contact komen met de onderdelen van het apparaat.
- Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen.

Dagelijks onderhoud

Reinig het vuil op het glas (vingerafdrukken, vlekken, etensresten of gemorst voedsel op het glas) met een kookplatreiniger. Wij raden u aan het product toe te passen terwijl de kookplaat nog een beetje warm is (maar niet heet). Spoel af en veeg af met keukenpapier of een droge, zachte doek.

Gemorst voedsel op de bodem en gesmolten voedsel op het glas

Verwijder deze onmiddellijk met een schraper vervaardigd van een gelijksoortig materiaal dat alleen geschikt is voor inductiekookplaten, maar ben voorzichtig met hete kookoppervlaktes. Houd de schraper (of ander artikel) op een

hoek van 30 ° en verwijder het vuil van de kookplaat. Verwijder vuil met een doek of keukenpapier.

Reinig de kookplaat vervolgens met een reinigingsproduct zoals hierboven beschreven.

Deze soorten vuil dienen onmiddellijk te worden gereinigd, omdat ze moeilijker te verwijderen zijn als ze lang op de kookplaat blijven. Wees uiterst voorzichtig wanneer u de krabber gebruikt. Gebruik alleen een geschikt materiaal en gebruik de krabber voorzichtig om krassen te voorkomen.

Gemorst voedsel op de bedieningstoetsen

Verwijder gemorst voedsel met een zacht sponsje.

Veeg de toetsen vervolgens af met een zachte doek of keukenpapier.

Reparatie



OPGELET

Voordat u probeert enigerlei problemen te verhelpen, schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact. Uitsluitend gekwalificeerde elektromonteurs of andere ervaren personen mogen problemen verhelpen die niet staan beschreven in deze handleiding.

Problemen	Mogelijke oorzaken	Oplossingen
Het apparaat werkt niet	Er is een probleem met uw elektrisch systeem	Laat uw elektrisch systeem inspecteren door een elektromonteur
	De zekering is doorgebrand of defect	Controleer de zekering en vervang indien noodzakelijk
	De kabels zijn defect	Storingen in de voeding moeten worden gerepareerd door een elektromonteur
De toetsen werken niet	De toetsen zijn geblokkeerd	Ontgrendel de bedieningen. Zie de paragraaf "Gebruik" voor instructies
Het is moeilijk de toetsen te gebruiken	Er zit mogelijk een dun laagje water op de toetsen of u kunt de tip van uw vinger gebruiken om de bedieningen aan te raken	Zorg ervoor dat de aanraakbedieningen droog zijn en gebruik de tip van uw vinger wanneer u de toetsen aanraakt
Het glas is bekrast	Kookgerei met ruwe randen	Gebruik kookgerei met een vlakke en gladde basis, geschikt voor gebruik op een inductiekookplaat
	Ongeschikte schurende producten of schurende reinigingsmiddelen zijn gebruikt	Zie "Reiniging en onderhoud"
Sommige pannen maken een krakend of ratelend geluid.	Dit kan liggen aan de structuur van uw kookgerei (lagen van verschillende metalen kunnen verschillend trillen).	Dit is nogmaals voor kookgerei en duidt niet op een defect.

Problemen

Mogelijke oorzaken

Oplossingen

De inductiekookplaat laat een laag zoemgeluid horen wanneer gebruikt op hoge temperaturen.	Dit ligt aan de technologie gebruikt voor inductiekoken.	Dit is normaal, maar het lawaai dient te verlagen of volledig te verdwijnen wanneer u de vermogensinstelling verlaagt.
Er komt ventilatorlawaai uit de inductiekookplaat.	Een koelventilator ingebouwd in uw kookplaat is ingeschakeld om oververhitting van de elektronica te voorkomen. Deze kan blijven werken zelfs nadat de inductiekookplaat is uitgeschakeld.	Dit is normaal en vereist geen enkele actie.
De pannen warmen niet op en verschijnen niet op het scherm.	De inductiekookplaat kan het kookgerei niet herkennen, omdat de pan ongeschikt is voor inductiekoken.	Gebruik kookgerei geschikt voor inductiekoken. Zie "Gebruik"
De inductiekookplaat kan de pan niet herkennen omdat deze te klein is voor de kookzone of niet goed in het midden is geplaatst.	De inductiekookplaat kan de pan niet herkennen omdat deze te klein is voor de kookzone of niet goed in het midden is geplaatst.	Plaats het kookgerei in het midden en controleer of de bodem ervan overeenkomt met de afmeting van de kookzone.
De inductiekookplaat of een kookzone is onverwacht uitgeschakeld, er klinkt een toon en er wordt een foutcode weergegeven (gewoonlijk afwisselend met één of twee cijfers op de timerweergave).	Technische fout	Noteer a.u.b. de letters en nummers van de foutindicatie, haal de stekker uit het stopcontact en neem contact op met een gekwalificeerde elektromonteur.

Als de storing aanhoudt, neem dan contact op met onze klantendienst.

Foutweergave end inspectie

De inductiekookplaat is voorzien van een zelfdiagnosefunctie. De elektromonteur kan met deze test de werking van verschillende onderdelen controleren zonder de kookplaat van de werkoppervlakte te demonteren.

Problemen	Mogelijke oorzaken	Oplossingen
E1	Spanning hoger dan de nominale spanning	Controleer of de elektrische voeding normaal is. Activeer het apparaat nadat de stroomvoorziening weer normaal is.
E2	Spanning lager dan de nominale spanning	
E3	Sensor van de keramische plaat geeft hoge temperatuur aan (1 #)	
E4	Sensor van de keramische plaat geeft hoge temperatuur aan (2 #)	Wacht tot de temperatuur van de keramische plaat weer normaal is. Druk op de "AAN-/UIT"-toets om het apparaat opnieuw te starten.
E5	Hoge temperatuur van de IGBT (1 #)	
E6	Hoge temperatuur van de IGBT (2 #)	Wacht tot de temperatuur van de IGBT weer normaal is. Druk op de "AAN-/UIT"-toets om het apparaat opnieuw te starten. Controleer of de ventilator naar behoren werkt. Anders moet de ventilator worden vervangen.
F3/F6	Defect van de temperatuursensor van de keramische plaat - kortsluiting (F3 voor 1 #, F6 voor 2 #)	
F4/F7	Defect van de temperatuursensor van de keramische plaat - open stroomkring (F4 voor 1 #, F7 voor 2 #)	Controleer de aansluiting of vervang de temperatuursensor van de keramische plaat.
F5/F8	Fout van de temperatuursensor van de keramische plaat - ongeldig (F5 voor 1 #, F8 voor 2 #)	

Problemen	Mogelijke oorzaken	Oplossingen
F9/FA	Fout van de IGBT-temperatuursensor (kortsluiting/open stroomkring tijdens 1 #)	Vervang de voedingkaart.
FC/FD	Fout van de IGBT-temperatuursensor (kortsluiting/open stroomkring tijdens 2 #)	

Verpakking en milieu

Afdanken van de verpakkingsmaterialen

De verpakkingsmaterialen beschermen uw toestel tegen mogelijke beschadiging tijdens het transport.

Deze materialen zijn milieuvriendelijk want ze kunnen gerecycleerd worden. Door materialen te recyclen kan op grondstoffen bespaard worden en wordt er minder afval geproduceerd.

Afdanken van uw oude toestel

SELECTIEVE INZAMELING VAN ELEKTRISCH EN ELEKTRONISCH AFVAL



Dit toestel is voorzien van het DEEE-symbool, wat betekent dat het niet bij het huishoudelijke afval gegooid mag worden op het einde van zijn levensduur, maar dat het naar een recyclagecentrum voor elektrische en elektronische huishoudtoestellen gebracht dient te worden. Wanneer u versleten huishoudtoestellen recycleert, levert u een aanzienlijke bijdrage tot de bescherming van ons milieu.

BESCHERMING VAN HET MILIEU - RICHTLIJN 2012/19/EU

Wanneer u versleten elektrische en elektronische apparaten recycleert, levert u een aanzienlijke bijdrage tot de bescherming van ons milieu en onze gezondheid. Dit dient echter wel te gebeuren volgens bepaalde regels en vraagt de betrokkenheid van zowel leverancier als consument.



Daarom is uw toestel voorzien van het symbool  dat op het typeplaatje of op de verpakking aangebracht werd, in geen geval in een openbare of privévuilnisbak voor huishoudelijk afval gooien. De gebruiker heeft het recht om het toestel naar openbare inzamelpunten voor selectieve afvalverwerking te brengen zodat het toestel gerecycleerd of opnieuw gebruikt kan worden voor toepassingen conform de richtlijn.

Voor de veiligheid van de kinderen, bewaart u uw oude toestellen op een veilige plek tot ze naar de selectieve afvalplaats buiten uw woning gebracht worden.

¡Muchas gracias!

Muchas gracias por haber elegido nuestro producto VALBERG.

Seleccionados, testados y recomendados por ELECTRO DEPOT, los productos de la marca VALBERG le garantizan una facilidad de uso, un rendimiento eficaz y una calidad impecable.

Con este dispositivo puede estar seguro de que siempre quedará satisfecho al utilizarlo.

Bienvenido a ELECTRO DEPOT.

Visite nuestra página web: www.electrodepot.es

A	Antes de utilizar el aparato	48	Instrucciones de seguridad
B	Presentación del aparato	52	Descripción del aparato
		53	Panel de control
C	Utilización del aparato	54	Instalación
		56	Uso
		59	Guía de cocción
		61	Ajuste de potencia
D	Información práctica	62	Limpieza y mantenimiento
		64	Reparación de averías
		66	Visualización de fallo e inspección
		67	Embalaje y medio ambiente
		67	Cómo desechar su antiguo aparato

Instrucciones de seguridad**ATENCIÓN**

¡Riesgo de incendio!

LEA DETENIDA Y COMPLETAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR SU APARATO Y CONSÉRVELAS PARA PODER CONSULTARLAS EN EL FUTURO.

**ADVERTENCIA:**

Este aparato y sus partes accesibles se calientan durante su utilización.

Conviene procurar no tocar los elementos que se calienten.

Conviene mantener a distancia a los niños menores de 8 años, a menos que estén bajo una continua vigilancia.

**ADVERTENCIA:**

Dejar cocinando alimentos sin vigilancia sobre una cocina utilizando materias grasas o aceites puede ser peligroso y provocar un incendio.

NO trate NUNCA de apagar un fuego con agua, apague el aparato y luego cubra las llamas con una tapadera o una manta ignífuga, por ejemplo.

**ADVERTENCIA:**

Riesgo de incendio: no coloque objetos en las superficies de cocción.

- ¡AVISO! El aparato debe ser instalado únicamente por un profesional cualificado. Las conexiones eléctricas las deberá realizar también un profesional cualificado.

- Si el cable de alimentación está dañado, el fabricante, el servicio posventa o una persona debidamente cualificada deberá reemplazarlo para evitar cualquier peligro.

- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de los 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin conocimientos, siempre que estén bajo vigilancia o que hayan recibido instrucciones en relación a la utilización del aparato con plena seguridad y que comprendan los posibles peligros.

- Los niños no deben jugar con el aparato.

- La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin vigilancia.

- Si el aparato cuenta con algún dispositivo de seguridad para niños, le

recomendamos que lo active.

**ADVERTENCIA:**

Si la superficie está agrietada, desconecte el aparato de la alimentación para evitar el riesgo de descarga eléctrica.

- No utilice ningún aparato de limpieza a vapor para la limpieza.
- Se recomienda no colocar objetos metálicos como cuchillos, tenedores, cucharas y tapaderas sobre la placa de la cocina, porque podrían calentarse.
- Después de su uso, apague la cocina mediante su dispositivo de control y no tenga en cuenta el detector de cazuelas.
- El aparato no está diseñado para funcionar con un temporizador externo o un sistema de control a distancia por separado.

- En lo referente a la limpieza de las superficies que estén en contacto con los productos alimentarios, consulte el párrafo siguiente del folleto.
- Asegúrese de que haya una buena circulación de aire alrededor de la placa de la cocina. No coloque el aparato cerca de ninguna fuente de calor. Asimismo, no lo exponga a la luz directa del sol, a la humedad o al agua. Evite la oxidación y el debilitamiento por aislamiento.
- El espacio entre la placa de la cocina y la campana debe ser de al menos 760 mm.
- El aparato debe estar conectado a tierra.
- No instale un aparato dañado.
- Siga al pie de la letra las instrucciones de instalación proporcionadas con el aparato.
- Tenga mucho cuidado al mover el aparato porque es pesado.
- Utilice siempre guantes de protección.
- No arrastre nunca el aparato del asa.
- Respete el espacio mínimo requerido en relación a otros aparatos y elementos. Siga atentamente las instrucciones indicadas en este manual para la instalación de la placa de cocina.
- La placa de cocina debe instalarse según las normas eléctricas y de seguridad aplicables en su país.
- El lugar de instalación debe estar bien ventilado y cumplir estrictamente con las dimensiones de instalación de acuerdo con las instrucciones del fabricante. Durante la limpieza y mantenimiento, los componentes deben estar desmontados como se

indica en las instrucciones de empleo. En lo referente al reciclaje y eliminación tras la vida útil del aparato, póngase en contacto con las autoridades locales.

- De conformidad con las normas de instalación, debe preverse un modo de desconexión de la red eléctrica que cuente con una distancia de apertura de los contactos de todos los polos en los conductos fijos.



ATENCIÓN:

Debe vigilarse el proceso de cocción. Los procesos de cocción rápida deben supervisarse permanentemente.



ADVERTENCIA:

Utilice únicamente protecciones de placas de cocina diseñadas por el fabricante del aparato o indicadas por el fabricante del aparato en las instrucciones de uso, como placas de protección adecuadas o protecciones de placas de cocina proporcionadas con el aparato. El uso de protecciones inadecuadas puede provocar accidentes.

Descripción del aparato

- | | |
|-----------------------------------|----------------------------------|
| 1 Zona 2300/2600 W, máximo | 4 Zona 3000/4000 W máximo |
| 2 Zona 1200/1500 W, máximo | 5 Placa de vidrio |
| 3 Panel de control | |

Información técnica

Tensiones	220-240 V-
Potencia	7200 W
Frecuencia	50 Hz o 60 Hz
Tamaño del producto Alto×Ancho×Profundidad	590 × 520 × 60 mm
Dimensiones empotrado AxB	558 × 485 mm
Peso	10.4 kg

Ficha del producto (Directiva Europea 66/2014/UE)

Marca	VALBERG
Identificación del modelo	IH 3 TB DAS 007C
Código del producto	959259
Tipo de placa	Cocina eléctrica integrada
Número de zonas o áreas de cocción eléctrica	3
Técnica de calentamiento (zonas y áreas de cocción por inducción convencional, placas eléctricas) por zona o área de cocción eléctrica	Zonas de cocción por inducción
Para las zonas de cocción eléctrica circulares: diámetro de la superficie útil por zona de cocción Ø (cm)	Zona 1: 28,0 Zona 2: 18,0 Zona 3: 14,0

Para las zonas o áreas de cocción eléctrica no circulares: Largo y ancho de la superficie útil por zona o área de cocción eléctrica L (cm) x A (cm)

N/A

Consumo de energía por zona o área de cocción eléctrica EC _{electric cooking} (Wh/kg)	Zona 1: 174,1 Zona 2: 186,0 Zona 3: 183,3
--	---

Consumo de energía de la placa de cocina EC _{electric hob} (Wh/kg)	181,1
---	-------

Consumo de energía en modo de «reposo» (W) P _s (W)	N/A
---	-----

Consumo de energía en modo de «apagado» P _o (W)	N/A
--	-----

Los valores aquí expuestos están probados y calculados según los requisitos de la Directiva Europea 66/2014/UE

Los datos de la ficha técnica se han obtenido efectuando las pruebas en situaciones de uso normales. En caso de alteración, consulte la placa de identificación del aparato.

Panel de control

- | | |
|---|-----------------------------|
| 6 Botón de selección de la zona de calentamiento/control táctil de cursor deslizante | 9 Botón temporizador |
| 7 Botón «mantener caliente» | 10 Botón de bloqueo |
| 8 Botón «Boost» | 11 Botón ON/OFF |

Instalación

Espacio requerido

- Elija una ubicación que no esté directamente expuesta a la luz solar.
- Escoger un lugar plano y estable.
- Deben respetarse las dimensiones y distancias de instalación. Siga atentamente las indicaciones referidas en este manual.
- El lugar en que se encuentre la placa debe ser resistente al calor.

Instalación

Figura A

Corte la superficie de trabajo según las dimensiones indicadas en la figura A. Debe mantenerse un espacio de al menos 5 cm alrededor del agujero.

Asegúrese de que el grosor de la superficie de trabajo sea de al menos 30 mm. Elija un material de superficie de trabajo aislado y resistente al calor (no instale la placa alrededor de la madera, por ejemplo) para evitar el riesgo de descargas eléctricas y deformaciones debidas a la radiación térmica de la placa calentadora.

Nota: La distancia de seguridad entre los lados de la placa de la cocina y las superficies internas del plano de trabajo debe ser de al menos 3 mm.

L (mm)	590
W (mm)	520
H (mm)	60
D (mm)	56

A (mm) 560 +4
+1

B (mm) 490 +4
+1

X (mm) 50 (mín.)

F (mm) 3 (mín.)

Asegúrese de que la placa de la cocina esté siempre ventilada y que la entrada y salida del aire no estén bloqueadas.

Figura B

El espacio entre la placa de la cocina y la campana (o cualquier otro dispositivo que se encuentre por encima de la placa de la cocina) deberá ser de al menos 760 mm.

Figura C

Espacios mínimos a respetar

A (mm) 760

B (mm) 50 (mín.)

C (mm) 20 (mín.)

D Entrada de aire

E Salida de aire, 5 mm

Figura D

Instalación de los soportes de fijación

La unidad debe colocarse primero sobre una superficie estable y lisa (utilice el embalaje). No presione los botones de control mientras manipule la cocina.

Fije la placa de cocción en la superficie de trabajo posicionando correctamente los 4 soportes, fijándolos con los cuatro tornillos suministrados.

Ajuste la posición del soporte en función del grosor que haya por encima de la mesa.

Figura E

ADVERTENCIA: Garantice una ventilación adecuada.

Asegúrese de que la placa de cocción por inducción esté bien ventilada y que las entradas y salidas de aire no estén obstruidas. Para evitar cualquier contacto accidental con la parte inferior sobrecalentada de la placa de cocción o cualquier riesgo de electrocución inesperado durante el trabajo, es necesario insertar una pieza de madera, fijada mediante tornillos, a una distancia mínima de 50 mm de la parte inferior de la placa de cocción.

Conexiones eléctricas

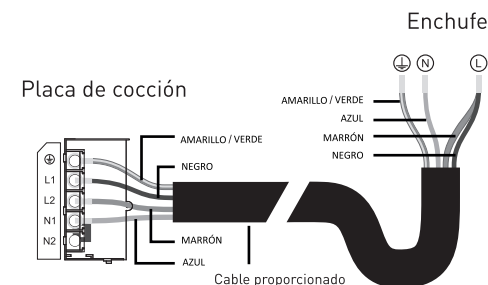
La cocina solo debe ser conectada a la red por una persona cualificada.

Antes de proceder a la instalación, compruebe que la tensión y la frecuencia indicada en la placa descriptiva coinciden con las de su red eléctrica doméstica. Este aparato debe estar conectado a tierra. El fabricante no asume responsabilidad si las medidas de seguridad mencionadas no han sido aplicadas. Este aparato cumple con las Directivas Europeas.

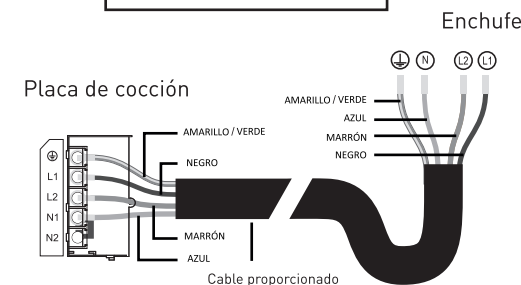
El cable no debe tocar las partes calientes del aparato y debe colocarse de modo que su temperatura no supere los 75 °C.

Cualquier modificación de la instalación eléctrica debe ser efectuada únicamente por un electricista cualificado.

220-240 V ~ 1P + N



380-415 V ~ 2P + N



- El aparato debe conectarse a la red eléctrica conectando el cable a la caja de terminales, respetando la polaridad indicada a continuación.
- El cable no debe doblarse ni comprimirse.
- Debe comprobarse regularmente el estado del cable y solo debe ser reemplazado por técnicos autorizados.

Uso

Elección del material de cocción

Utilice únicamente utensilios de cocina con una base adecuada para la cocción por inducción. Compruebe si el símbolo de inducción está indicado en el fondo de las cazuelas o en el embalaje. Utilice únicamente materiales adecuados para cocinar sobre la cocina de inducción.

También puede comprobar si su batería de cocina es adecuada para utilizarla sobre la cocina de inducción efectuando una prueba de imán:

- Coloque un imán en la base del utensilio. Si es atraído, el utensilio es adecuado para la inducción.
- Si no tiene un imán, vierta agua en un utensilio. Si el símbolo no parpadea en la pantalla de visualización y el agua se calienta, quiere decir que el utensilio es adecuado para ser utilizado en la cocina de inducción.

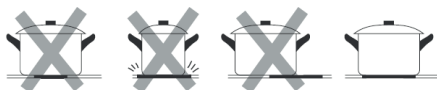
Los utensilios de cocina fabricados con los siguientes materiales no pueden utilizarse en la placa de cocina: acero inoxidable puro, aluminio o cobre sin base magnética, vidrio, madera, porcelana, cerámica y loza.

No utilice utensilios con los bordes irregulares o con una base curvada.

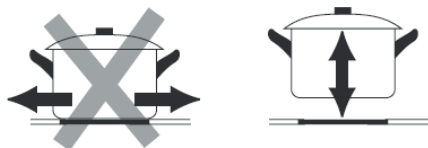


Asegúrese de que la base del utensilio sea lisa, que descansa completamente sobre el cristal y tenga el mismo tamaño que la zona de cocción. Utilice utensilios cuyo diámetro sea igual de grande que el gráfico de la zona seleccionada. Si utiliza un utensilio menor, la eficacia del aparato se

verá reducida. La cocina podría no detectar utensilios de menos de 140 mm. Centre siempre el utensilio en la zona de cocción.



Retire siempre los utensilios de la cocina de inducción; no los arrastre, o podría rayar el cristal.



Dimensiones de los utensilios

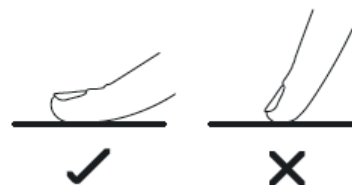
Las zonas de cocción se adaptan automáticamente, hasta cierto límite, al diámetro del utensilio. Sin embargo, el fondo del utensilio debe tener un mínimo de diámetro según la zona de cocción correspondiente. Para obtener la máxima eficacia de la cocina, coloque el utensilio en el centro de la zona de cocción.

Botones de control

Los controles responden al tacto, por lo tanto, no es necesario aplicar una excesiva presión.

Utilice la yema de su dedo y no la punta. Escuchará un pitido cada vez que se accione un botón.

Asegúrese de que los controles siempre estén limpios y secos, y de que no estén cubiertos por ningún objeto (por ejemplo, algún utensilio o un trapo). Incluso una delgada capa de agua puede dificultar el buen funcionamiento de los controles.



Inicio de la cocción

Pulse el botón ON/OFF (encendido/apagado). Tras la puesta en marcha, la señal sonora resuena una vez y en el panel de control aparecerá «-» o «--» para indicar que la placa de cocción por inducción está en modo de espera.

Coloque un utensilio apropiado sobre la zona de cocción que desee utilizar.

Esta cocina utiliza una nueva tecnología multi-bobinas.

Al utilizar 4 bobinas por zona de cocción, las zonas frías se reducen considerablemente.

Asegúrese de que el fondo de la cazuela y la superficie de la zona de cocción estén limpios y secos.

Seleccione la zona de cocción tocando el botón correspondiente. El indicador luminoso correspondiente parpadeará.

Ajuste el nivel de potencia tocando el cursor.

- Si no selecciona el nivel de potencia en un minuto, la cocina se apagará automáticamente. Deberá volver a configurar los ajustes como ya se ha indicado.
- Puede modificar la potencia en cualquier momento durante la cocción.

Si el indicador parpadea alternativamente con el nivel de potencia significa que:

- no ha colocado ningún utensilio en la zona de cocción correcta o,
- el utensilio utilizado no es adecuado para la cocina de inducción o,

- el utensilio es demasiado pequeño o no está bien centrado en la zona de cocción.

La cocción no comenzará a menos que haya algún utensilio adecuado sobre la zona de cocción.

El indicador se apaga automáticamente después de 1 minuto si no se ha colocado ningún utensilio adecuado encima.

Fin de la cocción

Seleccione la zona de cocción que desee apagar tocando el botón correspondiente. Apague la zona de cocción desplazando el cursor hacia la izquierda. Asegúrese de que el indicador muestre «0».

Apague la cocina al completo tocando el botón ON/OFF.

¡Cuidado con las superficies calientes!
«H» mostrará las zonas de cocción calientes. Desaparecerá cuando la superficie se enfríe. Puede utilizarse también para economizar energía si desea calentar otros utensilios y utilizar una placa calentadora que aún siga caliente.

Función Boost

Activación

Pulse en la zona de selección y luego pulse B para seleccionar la función Boost.

El indicador «b» y la potencia estará a su nivel máximo.

Desactivación

Pulse el botón correspondiente de la zona de cocción en la que desee desactivar la función Boost:

- Al tocar el botón Boost; la zona de cocción volverá a su ajuste original.
- O si utiliza el cursor, la zona de cocción volverá al nivel seleccionado.

Nota:

Esta función puede utilizarse en todas las zonas de cocción

La zona de cocción vuelve a su ajuste

original después de 5 minutos.
Si el ajuste original es igual a 0, volverá a 9 después de 5 minutos.

Mantener caliente

Activación

Pulse el cursor de la zona de calentamiento deseada.

Pulse el botón «mantener caliente»; el indicador de zona indicará «1».

Cancelación

Pulse el botón de selección de la zona de calentamiento en la que desee anular la función «mantener caliente».

NOTA: La operación de control funciona en todas las zonas de cocción.

Bloqueo de controles

Pulse el botón de bloqueo  para bloquear los botones. El indicador del temporizador mostrará «Lo».

Para desbloquear los botones, mantenga pulsada la tecla  durante algunos segundos.

NOTA: Cuando la cocina esté bloqueada todos los controles se desactivan excepto ON/OFF. Puede apagar la cocina en cualquier momento con el control ON/OFF en caso de urgencia, pero debe desbloquear antes la cocina.

Protección contra el recalentamiento

El sensor de temperatura provisto monitoriza la temperatura en el interior de la placa de cocción por inducción. Al detectar una temperatura excesiva, la placa de cocción por inducción se apaga automáticamente.

Temporizador

Puede utilizar el temporizador de dos modos diferentes:

- Puede utilizarlo como un temporizador. En ese caso, el temporizador no

desactiva ninguna zona de cocción cuando el tiempo haya transcurrido.

- Es posible configurarlo para apagar una o varias zonas de cocción una vez transcurrido el periodo establecido.
- Puede programar hasta 99 minutos en el temporizador.

Uso como temporizador

Asegúrese de que la cocina esté encendida.

Nota: puede utilizar el temporizador aunque no seleccione ninguna zona de cocción.

Pulse el botón del temporizador; la pantalla del temporizador mostrará «10» y el «0» parpadeará.

Ajuste el tiempo pulsando los botones «-» o «+» del temporizador.

Consejo: pulse una vez el botón «-» o «+» del temporizador para aumentar o disminuir un minuto.

Mantenga pulsados los botones «-» o «+» del temporizador para aumentar o disminuir 10 minutos.

Si pulsa «-» y «+» al mismo tiempo, se cancela el temporizador y aparece «00» en la pantalla de los minutos.

Una vez ajustado el tiempo, comienza inmediatamente la cuenta atrás. La pantalla mostrará el tiempo restante y el indicador del temporizador parpadeará durante 5 segundos.

Configuración del temporizador para apagar una o varias zonas de cocción

Pulse el botón de la zona de calentamiento en la que desee programar el temporizador. Ajuste el tiempo pulsando el control del temporizador. Consejo: pulse una vez el botón «-» o «+» del temporizador para aumentar o disminuir un minuto.

Mantenga pulsado el botón «-» o «+» para aumentar o disminuir el tiempo en 10 minutos.

Si pulsa «-» y «+» al mismo tiempo, el

temporizador se cancelará y aparecerá «00» en la pantalla de los minutos.

Una vez ajustado el tiempo, comienza inmediatamente la cuenta atrás. La pantalla mostrará el tiempo restante y el indicador del temporizador parpadeará durante 5 segundos.

NOTA: El punto rojo junto al indicador del nivel de potencia se iluminará para indicar que la zona está seleccionada.

Una vez ajustado el tiempo, comienza inmediatamente la cuenta atrás. La pantalla mostrará el tiempo restante.

NOTA: El punto rojo junto al indicador del nivel de potencia se iluminará para indicar que la zona está seleccionada.

Cuando el temporizador de cocción llegue al término del tiempo programado, la zona de cocción correspondiente se desactivará automáticamente.

Las otras zonas de cocción seguirán funcionando si ya están encendidas.

Configuración de varias zonas

Al ajustar varias zonas de cocción al mismo tiempo, se activan los puntos decimales de las zonas de cocción correspondientes. El temporizador indica los minutos. El punto de la zona correspondiente parpadea.

Finalizada la cuenta atrás, se apaga la zona correspondiente. A continuación, se mostrarán los minutos del temporizador y parpadeará el punto de la zona correspondiente.

Pulse el botón de selección de la zona de calentamiento para mostrar los minutos correspondientes en el indicador del temporizador.

Cancelación del temporizador

Pulse el cursor de la zona de calentamiento en la que desee cancelar el temporizador. Si pulsa «-» y «+» al mismo tiempo, el

temporizador se cancelará y aparecerá «00» en la pantalla de los minutos.

Apagado automático

El apagado automático es una función de protección de seguridad de su placa de inducción. Si se le olvida apagar la cocina, esta se apaga automáticamente. Los tiempos de funcionamiento predeterminados para los distintos niveles de potencia se indican en la siguiente tabla:

Nivel de potencia	Tiempo de apagado predeterminado (hora)
Mantener caliente	8
1	8
2	8
3	8
4	4
5	4
6	4
7	2
8	2
9	2

Guía de cocción

Tenga cuidado al freír porque el aceite y la grasa se calientan muy rápidamente, sobre todo si utiliza la función Boost. A temperaturas demasiado elevadas, el aceite y la grasa pueden inflamarse de manera espontánea, lo que presenta un peligro grave de incendio.

Trucos de cocción

Cuando la comida alcance la ebullición, reduzca la temperatura.

El uso de una tapadera reducirá el tiempo de cocción y ahorrará energía al retener el calor.

Minimice la cantidad de líquido o grasa para reducir el tiempo de cocción.

Comience a cocinar a un nivel alto y bájelo cuando los alimentos ya estén calientes.

Cocer a fuego lento, cocción de arroz

La cocción a fuego lento se produce por debajo del punto de ebullición, a unos 85 °C, cuando las burbujas emergen de vez en cuando a la superficie del líquido de cocción. Es la clave para hacer deliciosas sopas y guisos tiernos porque los sabores se desarrollan sin cocinar demasiado los alimentos. Además, también puede hervir los huevos y las sopas espesas por debajo del punto de ebullición.

Ciertas cocciones, entre ellas la cocción de arroz por el método de absorción, pueden requerir de un nivel superior al mínimo para garantizar que los alimentos se cocinen bien en el tiempo recomendado.

Soasar un filete

Para cocinar filetes sabrosos y jugosos: Deje la carne a temperatura ambiente durante aproximadamente 20 minutos antes de cocinarla.

Utilice una sartén de fondo grueso .

Empape los dos lados del filete con materia grasa. Vierta una pequeña cantidad de materia grasa en la sartén caliente, luego coloque el filete sobre la sartén.

Voltee el filete solamente una vez durante durante su elaboración. El tiempo de elaboración exacto dependerá del grosor del filete y del modo en que lo prefiera. El tiempo puede variar aproximadamente entre 2 y 8 minutos por cada lado. Apriete el filete para saber cómo está; cuanto más firme esté, mejor cocinado estará.

Deje el filete reposar sobre un plato caliente durante unos minutos para que se ponga más tierno antes de servirlo.

Salteados

Elija un wok de fondo plano compatible con la cocción por inducción o una sartén grande.

Prepare todos los ingredientes.

Un salteado debe hacerse rápido. Si va a cocinar grandes cantidades, cocine los alimentos por pequeñas cantidades.

Coloque el wok y añada dos cucharadas de aceite.

Saltee primero la carne, déjela a un lado y manténgala caliente.

Saltee luego las verduras. Cuando estén calientes pero aún crujientes, reduzca un punto el nivel de cocción, vuelva a poner la carne en la sartén y añada la salsa.

Mezcle los ingredientes lentamente.

Sirva inmediatamente.

Detección de pequeños objetos

Si se deja algún utensilio de un tamaño inadecuado, un utensilio no magnético (por ejemplo de aluminio) u otro pequeño objeto (por ejemplo un cuchillo o un tenedor) sobre la cocina, esta pasa en 1 minuto automáticamente a modo de reposo. La placa de inducción funcionará durante 1 minuto más.

Ajuste de potencia

Los siguientes parámetros se proporcionan únicamente a título indicativo. El ajuste exacto dependerá de varios factores, incluidos la batería y la cantidad de comida cocinada. Utilice la placa de inducción para dar con los parámetros que más le convengan.

Potencia	Apropiada para
1-2	- Calentamiento suave para pequeñas cantidades de alimento
	- Fundir chocolate, mantequilla y alimentos que se quemen rápidamente
	- Cocción a fuego lento
	- Calentamiento lento
3-4	- Calentamiento
	- Cocción a fuego rápido
	- Cocción de arroz
5-6	- Pancakes
7-8	- Salteados
	- cocción de pastas
9/p	- salteados
	- Soasar
	- llevar sopas al punto de ebullición
	- Hervir agua

Limpieza y mantenimiento

Por motivos higiénicos, el interior del aparato y los accesorios correspondientes deben limpiarse regularmente.



ATENCIÓN

El aparato no debe estar conectado a la red eléctrica durante su limpieza. ¡Peligro de descarga eléctrica! Antes de proceder a la limpieza, apague el aparato y desconecte el disyuntor o retire el fusible.



ATENCIÓN

No limpie nunca el aparato con un limpiador a vapor. La humedad podría acumularse en el interior de los componentes eléctricos, suponiendo un peligro de descarga eléctrica. El vapor caliente podría dañar también las piezas plásticas. El aparato debe estar seco antes de volverlo a poner en funcionamiento.



NOTA

Los aceites esenciales y los solventes orgánicos pueden dañar las piezas de plástico. Cabe destacar, por ejemplo, el zumo de limón o el zumo proveniente de las cáscaras de naranja, el ácido butírico o los productos de limpieza que contengan ácido acético.

- No deje que tales sustancias entren en contacto con las piezas del aparato.
- No utilice limpiadores abrasivos.

Mantenimiento diario

Limpie las manchas del cristal (marcas de dedos, manchas dejadas por los alimentos o vertidos sobre el cristal) con un limpiador para cocinas. Le recomendamos aplicar el producto cuando la placa esté aún un poco caliente (pero no quemando). Aclare y seque con papel absorbente o con un paño seco y suave.

Vertidos mayores y alimentos derretidos sobre el cristal

Retírelos inmediatamente con la ayuda de un raspador o un material similar adaptado para las cocinas de inducción, pero preste

atención a las superficies calientes de la cocina.

Mantenga el raspador (u otro utensilio) a un ángulo de 30 ° y limpie la suciedad que se encuentre sobre la placa. Retire la suciedad con un paño o con papel absorbente.

Limpie a continuación la placa con un producto de limpieza como se ha explicado anteriormente.

Este tipo de manchas deben limpiarse inmediatamente porque de lo contrario será difícil limpiarlas si permanecen demasiado tiempo sobre el cristal. Preste la máxima atención a la hora de usar un raspador; utilice solo un material adecuado y de forma que no produzca rayaduras.

Vertidos sobre los botones de control

Retire los vertidos con una esponja suave. Seque a continuación los botones con un paño suave o con papel absorbente.

Reparación de averías



ATENCIÓN

Antes de intentar resolver cualquier problema, apague el aparato y desconéctelo de la red eléctrica. Solo los electricistas u otras personas cualificadas pueden efectuar operaciones de reparación que no se indiquen en este manual de usuario.

Problemas	Posibles causas	Soluciones
El aparato no funciona	Su instalación eléctrica plantea problemas	Avise a un electricista para que compruebe su instalación eléctrica
	El fusible se ha quemado o es defectuoso	Compruebe el fusible y reemplácelo si es necesario
	Los cables son defectuosos	Los fallos del suministro eléctrico deben ser subsanados por un electricista
Los botones no funcionan	Los botones están bloqueados	Desbloquee los controles. Consulte la sección «Uso» para ver las instrucciones
Es difícil utilizar los botones	Puede que haya una ligera película de agua sobre los botones o que utilice el extremo del dedo para pulsar los controles	Asegúrese de que la zona de control táctil esté seca y utilice la punta del dedo al pulsar los controles
El cristal está rayado	La batería de cocina tiene los bordes rugosos	Utilice una batería de cocina con la base plana y lisa y adaptada para su uso sobre una placa de inducción
	Se han utilizado productos de limpieza abrasivos inadecuados	Consulte la sección «Limpieza y mantenimiento».
Algunas cazuelas emiten ruidos o crujidos.	Esto puede ser causado por los materiales de construcción de la batería de cocina (las capas de distintos metales vibran de forma diferente).	Es algo normal en las baterías de cocina y no indica que haya ningún defecto.

Problemas	Posibles causas	Soluciones
La placa de cocción por inducción emite un leve zumbido cuando se utiliza a alta temperatura.	Esto está causado por la tecnología de cocción por inducción.	Es normal, pero el ruido debería reducirse o desaparece completamente al disminuir el nivel de calor.
Ruido del ventilador proveniente de la placa de inducción.	Para evitar el sobrecalentamiento de las partes eléctricas se enciende un ventilador de refrigeración integrado en la placa. Puede seguir funcionando incluso después de haber apagado la placa de inducción.	Esto es normal y no requiere de ninguna acción.
	La placa de inducción no puede detectar el utensilio porque no está adaptado a las cocinas de inducción.	Utilice una batería adaptada a las cocinas de inducción. Consulte la sección «Uso».
Los utensilios no se calientan y aparecen en la pantalla.	La placa de cocción por inducción no puede detectar la cazuela porque es demasiado pequeña para la zona de cocción o está mal centrada sobre ella.	Centre el utensilio y asegúrese de que la base corresponda con el tamaño de la zona de cocción.
La placa de cocción tiene una zona de cocción que se apaga de modo inesperado, suena un tono y aparece un código de error (normalmente alternado con una o dos cifras en la pantalla del temporizador).	Fallo técnico	Anote las letras y números del error, apague el aparato y llame a un técnico cualificado.

Si el fallo surge de nuevo, póngase en contacto con nuestro centro de servicio posventa.

Visualización de fallo e inspección

La cocina de inducción está equipada de una función de autodiagnóstico. Con esta prueba, el técnico puede comprobar el funcionamiento de varios componentes sin desmontar la cocina de su lugar.

Problemas	Posibles causas	Soluciones
E1	Tensión superior a la tensión nominal	Compruebe si la alimentación es la normal. Encienda el aparato una vez normalizada la alimentación eléctrica.
E2	Tensión inferior a la tensión nominal	
E3	Temperatura elevada del sensor de la placa de cerámica (1 #)	Espere hasta que se normalice la temperatura de la placa de cerámica. Pulse el botón «ON/OFF» para volver a encender el aparato.
E4	Temperatura elevada del sensor de la placa de cerámica (2 #)	
E5	Temperatura elevada del transistor IGBT (1 #)	Espere hasta que se normalice la temperatura del transistor IGBT. Pulse el botón «ON/OFF» para volver a encender el aparato. Compruebe que el ventilador funciona adecuadamente. De lo contrario, reemplácelo.
E6	Temperatura elevada del transistor IGBT (2 #)	
F3/F6	Avería del sensor de temperatura de la placa de cerámica; cortocircuito (F3 para 1 #, F6 para 2 #)	Compruebe la conexión o reemplace el sensor de temperatura de la placa de cerámica.
F4/F7	Avería del sensor de temperatura de la placa de cerámica; circuito abierto (F4 para 1 #, F7 para 2 #)	
F5/F8	Fallo del sensor de temperatura de la placa de cerámica; no válido (F5 para 1 #, F8 para 2 #)	Reemplace la tarjeta de alimentación.
F9/FA	Fallo del sensor de temperatura IGBT (cortocircuito/circuito abierto durante 1 #)	
FC/FD	Fallo del sensor de temperatura IGBT (cortocircuito/circuito abierto durante 2 #)	

Embalaje y medio ambiente

Cómo desechar los materiales del embalaje

Los materiales del embalaje protegen su aparato contra los posibles daños que se puedan originar en el transporte.

Estos materiales son respetuosos con el medio ambiente ya que son reciclables. El reciclado de los materiales permite, al mismo tiempo, economizar las materias primas y reducir la producción de residuos.

Cómo desechar su antiguo aparato

RECOGIDA SELECTIVA DE RESIDUOS DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS



Este aparato lleva el símbolo RAEE (Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos) que significa que al final de su vida útil, no debe tirarse a la basura, sino que debe llevarse a la unidad de clasificación de residuos de la localidad. La valorización de los residuos permite contribuir a conservar nuestro medio ambiente.

PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE - DIRECTIVA 2012/19/EU

Para preservar nuestro medio ambiente y nuestra salud, la eliminación de los aparatos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil debe hacerse según normas muy precisas y requiere la implicación de todos, tanto del proveedor como del usuario.



Es por esta razón por la que su aparato, tal y como señala el símbolo  que se encuentra en su placa de características o en su embalaje, no debe bajo ningún concepto tirarse a una papelera o la basura destinada a los residuos domésticos. El usuario tiene derecho a depositar el aparato en un lugar público de recogida selectiva de residuos para que sea reciclado o reutilizado para otras aplicaciones de conformidad con la directiva.

Por la seguridad de los niños, guarde sus antiguos aparatos en lugares seguros hasta que puedan reciclarse, preferentemente fuera de su domicilio.